

ابن رشد في أدب

للدكتور عبد الكريم خليفة

مقدمة

تهدف هذه الدراسة الى القاء الضوء على جانب مهم من جوانب انتاج ملكم من اعلام الفكر في حضارتنا العربية الاسلامية ؛ وهذا الجانب يتمثل في « ادب » ابن رشد ، وهو واحد من اشهر الكتاب ومن اكثرهم خصبا وانتاجا .

وان هذه الدراسة شائكة في نظرنا ، وذلك لصعوبة الفصل بين مجال الفكر والفلسفة من ناحية ، والادب من ناحية اخرى . فان مفاهيم الادب وتعريفاته تتعدد وتختلف باختلاف الاتجاهات الفكرية والثقافية والاجتماعية عند الباحثين . وربما كان اهم من ذلك كله ان نصل الى مفهوم الادب عند الكاتب ذاته . ليس من السهل ان تحدد مفهوم الادب عند ابن رشد ، دون النظر في فلسفته وفي مفهوم الادب عند معلمه الاول « ارسطو » .

ليس من الخطا ان تعتبر مفهوما واحدا للادب ، تحاول إتحامه على جميع أنشطة الفكر الانساني ؟ ... الا تتداخل مفاهيم الادب هذه بالوانه ومذاهبه ؟ ..

لا شك ان هنالك فرقا كبيرا بين ادب واقمعي تحتل فيه جدية الفكر مكانة ممتازة ، وادب لاه يضيف عليه الاديب رونق النكتة والظرف . فقد كان ابن رشد جادا ، وكانت الدراية اغلب عليه من الرواية . وبلغت جدية الى الحد الذي عبر عنه صاحب كتاب التكملة بقوله : « ... وعني بالعلم ومن صغره الى كبره ، حتى حكى عنه انه لم يدع النظر ولا القراءة منذ عقل الاليلة ونفاة ابيه ، وليلة بنائه على اهله ... وانه سوّد في ما صنّف وقيّد وألف وهذب واختصر نحوًا من عشرة آلاف ورقة . ومال الى علوم الاوائل ، فكانت لم فيها الامامة دون اهل

عصره « (١) . ونحن لا يهمننا في هذا المجال مدى دقة هذه الرواية ، ولكن ما توحى به من نظرة ابن رشد الجادة السى الحياة وتحكيمه العقل ، وذلك بغلبة الدراية عنده على الرواية ...

فإذا نظرنا مثلا الى المساجلة الفكرية باعتبارها احد الفنون الأدبية الراقية ، الا يحق لنا ان نُصنّف في اطارها تلك المساجلة التي دارت بين ابن رشد والغزالي ؟ فقد وصفها العقاد بقوله : « فلم يحفظ لنا تاريخ الفكر مساجلة بين حكيمين في قسوة المساجلة التي دارت بين ابن رشد والغزالي ، ومضاء سلاحها ، ونفاذ حججها وبراهينها ... » (٢) .

وهنا يشير الكاتب في الواقع الى معركتين فكريتين ما زال اثرهما العميق في التفكير الفلسفي الاسلامي . فقد اثار الاولى الغزالي في كتابه : « تهاافت الفلاسفة » واثار الثانية ابن رشد بكتابه : « تهاافت التهاافت » .

وبالرغم من أن ابن رشد قد ذاع صيته لدى الافرنج في مجالين اساسيين من المعرفة ، هما الطب والفلسفة ، فان جوانبه الفكرية والثقافية الأخرى لم تكن اقل إشراقا ؛ فهو على حد تعبير بعض الروايات ، كما سنرى فيما بعد : « كان يُفزع الى فتواه في الطب كما يُفزع الى فتواه في الفقه ، مع الحظ الوافر من الاعراب والآداب » (٣) .

وإن الدارس للحركة العلمية في ذلك العصر ، لا يعجب من هذا كله ، فقد عاش ابن رشد في بيئة علمية عالية جمعت مشاهير عصره ، يعينه في ذلك طبع مؤات واستعداد فطري أصيل .

أما في مجال الحركة العلمية في الأندلس ، ورغبة أهلها في العلم ، فنحن نستذكر ما أورده المقرئ ، اذ قال : « وأما حال أهل

(١) التكملة ، ج ٢ ، ص ٥٥٤ .

(٢) العقاد ، ص ٥٥ .

(٣) مسرح ، ص ٢٧ .

الاندلس في فنون العلم ، فتحقيق الانصاف في شأنهم في هذا الباب ، انهم احرص الناس على التميّز ؛ فالجاهل الذي لم يؤثقه الله للعلم يجهد ان يتميّز بصنعه ، ويربأ بنفسه ان يرى فارغا عالية على الناس ، لان هذا عندهم في غاية القبح ، والعالم عندهم معظّم من الخاصة والعامّة . . . فالعالم منهم بارع ، لانه يطلب ذلك العلم بباعث من نفسه ، يحمله على ان يترك الشغل الذي يستفيد منه ، وينفق ما عنده حتى يعلم . وكلّ العلوم لها عندهم حظّ واعتناء الا الفلسفة والتنجيم ، فان لهما حظاً عظيماً عند خواصهم ، ولا يُنظَاهر بها خوف العامة . فانه كلما قيل « فلان يقرأ الفلسفة » او « يشتغل بالتنجيم » اطلقت عليه اسم زنديق ، وقيدت عليه انفسه . فان زلّ في شبهة رجموه بالحجارة او حرقوه قبل ان يصل امره للسلطان ، او يقتله السلطان تقرّباً لقلوب العامة . وكثيرا ما يأمر ملوكهم باحراق كتّاب هذا الشأن اذا وجدت . . . » (٤) .

إنّ ظاهرة التضييق على حرية الفكر ، التي اثار اليها المقرّي ، قد اصابته بلهيبها ابن رشد ذاته في محنته التي حلّت به في أخريات عمره ؛ وإنّ هذه الظاهرة لم تكن في الحقيقة لتقتصر على الاندلس ، بل امتدّت من مشرق دار الاسلام الى مغربه الأقصى ، وذلك في فترات معيّنة .

ولو القينا نظرة على احداث الفترة الزمنية التي لقي بها ابن رشد محنته ، لوجدنا امثلة كثيرة في هراة وواسط ودمشق وبغداد (٥) .
اسمه ونسبه وكنيته :

هو محمد بن ابي القاسم أحمد ابن ابي الوليد محمد بن أحمد بن رشد ، يكنى ابا الوليد . وهو حفيد قلضي الجماعة بقرطبة . (٦) .

(٤) الفتح ، ج ١ ، ص ٢٠٥ .

(٥) انظر المعبر ، ج ٤ ، ص ٢٨٥ .

(٦) النباهي ، ص ١١١ . انظر : ابن ابي اصيبعة ، ص ٥٣٠ ، ج ١ ، ص ١٠٥ .

ولد بقرطبة سنة ٥٢٠ هـ . ١١٢٦ م . وأدرك من حياة جدّه شهرا سنة عشرين (٧) . وقد اشتهر في أوروبا في القرون الوسطى باسم AVEROES (٨) .

نشأ ابن رشد في بيت علم وفضل ، وكان أبوه أحمد بن محمد بن أحمد بن رشد أبو القاسم ، قد تولّى القضاء (٩) . وتحدّث المصادر من نشأة أبي القاسم هذا ، فتقول : «إِنَّهُ مِنْ أَهْلِ بَيْتِ نَعْمَةٍ وَعِلْمٍ» (١٠) . وربما ساهمت شهرة ابن رشد الحفيد وابن رشد الجدّ ، في قلة المعلومات التي وصلتنا عن أبي القاسم . وتوفى والد ابن رشد سنة ٥٦٢ هـ . (١١) . وهذا يعني أن الأديب الفيلسوف ابن رشد ، قد ذاعت شهرته العلمية في حياة والده .

أما جدّه محمد بن أحمد بن أحمد بن رشد (١٢) فُرُوِي أن أصله من بلدة سرقسطة (١٣) . وكان قاضي الجماعة بقرطبة ، وصاحب الصلاة بالمسجد الجامع بها ، يكنى أبا الوليد . . . وكان قطبها ، عالما حافظا للفقهاء ، مقدّما فيه على جميع أهل عصره ، عارفاً بالفتوى على مذهب مالك وأصحابه ، بصيراً بأقوالهم وأتقائهم واختلافهم ، نافذا في علم الفرائض والأصول ، من أهل الرياسة في العلم والبراعة والفهم مع الدين والفضل والوقار والحلم والسمت ، والهدي الصالح . ويستمرّ صاحب كتاب الصلّة فيقول : «سمعت الفقيه أبا مروان عبد الملك بن مسرة صاحبنا أكرمه الله ، ومكانه من العلم والفضل والثقة مكانه ، يقول : شأهت شيخنا القاضي أبا الوليد، رحمه الله، يصوم يوم الجمعة دائما في الحضر والسفر» (١٤) .

(٧) العبر ، ج ٤ ، ص ٢٨٧ ، شذرات الذهب ، ج ٤ ، ص ٢٢٠ .

(٨) Encyclo . Vol. II , P. 410 - 413

(٩) المصدر نفسه .

(١٠) بغية المنتسب ، ص ١٥٦ .

(١١) المصدر نفسه .

(١٢) النباهي ، ص ٩٨ .

(١٣) الصلّة ، ج ٢ ، ص ٥٧٦ ، من هاشم الأمل ، قال مير بن حجة : أصله

من بلدة سرقسطة .

(١٤) الصلّة ، ج ٢ ، ص ٥٧٦ : النباهي ، ص ٩٨ .

ولد أبو الوليد ابن رشد (الجد) في شوال سنة ٤٥٠ هـ (١٥٠) .
وقد روى عن أبي جعفر أحمد بن رزق الفقيه ، وعن أبي مروان ابن
سراج ، وأبي عبد الله بن خيرة ، وأبي عبد الله محمد بن فرج ، وأبي
علي الغساني ، وأجاز له أبو العباس العذري ما رواه (١٦) .

وتَقَدُّ أبو الوليد القضاء بقرطبة ، وسار فيه ، على حدِّ تعبير
الرواية ، بأحسن سيرة وأقوم طريقة ، ثم استعفى عنه فأعفى ؛
ونشر كتبه وتوابعه ومسائله وتصانيفه (١٧) . ومن توابعه كتاب
المقدمات الأوائل كتب المدونة ، وكتاب البيان والتحصيل لما في
المستخرجة من التوجيه والتعليل ، واختصار المبسوطة ، واختصار
مشكل الأئثار للطحاوي ، إلى غير ذلك من توابعه . ويعتَب على ذلك
صاحب كتاب الصلة بقوله : « سمعنا عليه بعضها ، وأجاز لنا
سائرها » (١٨) .

ومن مؤلفاته أيضا ، « الفتاوى » (١٩) . فقد جمع ابن الفران ،
شيخ الجامع الكبير في قرطبة ، فتاوى أبي الوليد ابن رشد (الجد) ،
في كتاب خَطِّي (٢٠) . ولا شك أن هذه المكانة العلمية الرفيعة التي
كان يشغلها الجد ، قد كان لها آثارها العميقة وطابعها الواضح
في شخصية ابن رشد (الحفيد) وتكوينه العلمي والثقافي . وتوفي
أبو الوليد ابن رشد (الجد) ، ليلة الأحد ، ودفن عشي يوم الأحد
الجادي عشر من ذي القعدة سنة عشرين وخمسمائة ، ودفن بمقبرة
العباس ، وصلى عليه ابنه أبو القاسم ، وشهده جمع عظيم من
الناس ؛ وكان الثناء عليه حسنا جميلا (٢١) . وهكذا فقد ولد أبو

(١٥) الصلة ، ج ٢ ، ص ٥٧٧ .

(١٦) المصدر نفسه .

(١٧) النباهي ، ص ٩٩ ، الصلة ، ج ٢ ، ص ٥٧٧ .

(١٨) الصلة ، ج ٢ ، ص ٥٧٧ .

(١٩) الإسلام ، ج ٦ ، ص ٢١٠ .

(٢٠) يوجد هذا المخطوط ، على حد رواية الجامعة / برج انطون ، ص ٨ في مكتبة

باريس وقد نقل إليها من دير سان نيكور في إسبانيا .

(٢١) الصلة ، ج ٢ ، ص ٥٧٧ .

الوليد ابن رشد (الحفيد) سنة ٥٢٠ هـ . بقرطبة ونشأ فيها ، في بيت علم وفضل، ممّا كان له أكبر الأثر في تكوينه الفكري والثقافي .

مجريات حياته :

ولد ابن رشد بقرطبة سنة ٥٢٠ هـ . ، ونشأ فيها حيث درس الفقه والطبّ وعلوم الأوائل ، وتلمذ على مشاهير علمائها ... وفي سنة ٥٤٨ هـ . نراه في مراكش ، حاضرة الدولة الموحّدية التي بسطت سلطانها على الاندلس والمغرب . وربما كان ابن طفيل ، المفكّر المشهور ، وطبيب البلاط الموحّدي، هو الذي اشّار عليه بالقدوم الى عدوة المغرب ؛ اذ قام ابن طفيل بتقديم « ابن رشد » الشاب الى ابي يعقوب يوسف سلطان الموحّدين ؛ وتروي لنا المصادر قصّة هذه المقابلة التي كان من نتائجها حتّ ابن رشد بوضع شروحٍ مُبسّرة لأرسطو ... (٢٢) .

وتعاقبت الاحداث في حياة ابن رشد ... ففي سنة ٥٦٥ هـ . تولّى القضاء بأشبيلية ، وبعد ذلك بسنتين أصبح قاضي قرطبة . وبالرغم من مشاغله الكثيرة ، فقد ألّف أهمّ كتبه في هذه الفترة ..

وفي سنة ٥٧٨ هـ . استدعاه يعقوب المنصور، الذي خلف ابيه يوسف، لكي يصبح طبيبه بمراكش ، فقد تقدمت السن كثيراً بابن طفيل . ولم يلبث ابن رشد طويلا في البلاط الموحّدي ، اذ نراه بعد فترة قصيرة يعود الى قرطبة ، لكي يشغل فيها منصب قاضي القضاة .

كان ابن رشد ذا حظوة عند خليفة الموحّدين ، يعقوب المنصور، في بداية الامر، ثم مالبت ان نعم عليه ، بعد ان اتّهم بالزندقة . فأمر الخليفة باحراق كتب الفلسفة ، ما عدا كتب الطبّ والحساب ، وفرض على ابن رشد ان يقيم في « اليسانة » وهي بلد قريب من قرطبة ، كانت اولا لليهود ، وان لا يخرج عنها (٢٢) . وقد نعم السلطان ايضا

(٢٢) انظر : Encyclo . Vol. II , P. 410 - 413

(٢٢) انظر : ابن ابي اصيبعة ، ص ٥٢٢ .

على جماعة أخرى من الفضلاء الأعيان ، وأمر أن يكونوا في مواضع
أخر ، وأظهر أنه فعل لهم ذلك بسبب ما يدعى فيهم أنهم مشتغلون
بالحكمة وعلوم الأوائل . وهم أبو جعفر الذهبي، والفقير أبو عبد الله
محمد بن إبراهيم، قاضي بجاية، وأبو الربيع الكفيف ، وأبو العباس
الحافظ الشاعر القرابي (٢٤) .

وفي الحديث عن نهاية محنة ابن رشد ورفاقه يقول ابن أبي
أصيبعة : « وبقوا مدة، ثم إن جماعة من الأعيان باشبيلية شهدوا لابن رشد
أنه على غير ما نسب إليه ، فرفض المنصور عنه وعن سائر الجماعة،
وذلك في سنة خمس وتسعين وخمسمائة ، وجعل أبا جعفر الذهبي
مزوارا للطلبة ومزوارا للأطباء (٢٥) .

وقد أورد « رينان » قطعة من سيرة ابن رشد للأنصاري (وفق
مخطوط المكتبة الإمبراطورية ملحق عربي سنة ٦٨٢ ، ص ٧) جاء
فيها عن محنة أبي الوليد : (٢٦)

« فكهدت سوق السعيات ، وضرب عن كل طالب ومطلوب ،
والأعداء كانوا لا يسأمون من الانتظار ، ويرقبون أوقسات الضرار ،
فلما كان التلوم من المنصور بمدينة قرطبة ، وامتد بها أمد الإقامة ،
وانبسط الناس لمجالس المذاكرة ، تجددت للطلابين آفاتهم ، وقوي
تألبهم واسترسالهم ، فادلوا بتلك الالتقيات، وأوضحوا ما ارتقبوا فيه
من شنيع السوءات ، الماحية لأبي الوليد كثيرا من الحسنات . فقُرئت
بالمجلس، وتُدوولت أغراضها ومعانيها، وتواعدوا ومبانيها، فخرجت بما
دلّت عليه أسوأ مخرج . وربما ذُبلها مكر الطالبين ، فلم يكن عند
اجتماع الملا إلا المدافعة عن شريعة الإسلام ؛ ثم أثار الخليفة فضيلة
الإبقاء ، وأغمد السيف التماس جميل الجزاء ، وأمر طلبة مجلسه
وفقهاء دولته بالحضور بجامع المسلمين ، وتعريف الملا بأنه مرق من
الدين ، وأنه استوجب لعنة الضالين . وأضيف إليه القاضي أبو

(٢٤) المصدر نفسه .

(٢٥) انظر : ابن أبي أصيبعة ، ص ٥٢٢ .

(٢٦) انظر : رينان ، ص ٤٣٨ - ٤٤٤ .

عبد الله ابن ابراهيم الاصولي في هذا الازدحام ، وُلِّفَ معه في حريق هذا الملام ، لاشياء ايضا نقتت عليه في مجالس المذاكرة ، وفي اثناء كلامه مع توالي الايام ... » ثم يستمر الانصاري في الحديث عن الاجتماع بالجامع الاعظم بقرطبة ، الى ان يقول : « فنالهم ما شاء الله من الجفاء ، وتفرَّقوا على حكم من يعلم السرّ وأخفى ؛ ثم أمر أبو الوليد بسكنى اليسانة ، لقول من قال : انه ينسب في بني اسرائيل ، وانه لا يُعْرَفُ له نسبة في قبائل الاندلس ... » ثم يتابع الحديث عن ابن رشد وصاحبه الذي لفته الحريق معه فيقول الانصاري « وليس في زمانها من يكالمها ولا من نسج على منوالها ، وتفرق تلاميذ ابي الوليد ايدي سباء » (٢٧)

ومن الواضح أنّ هنالك اسباباً خفيّة قد دفعت الى نكبة ابن رشد : فالانصاري مثلا يواصل حديثه فيقول : « ويذكر ان من اسباب نكبته هذه اختصاصه بابي يحيى اخي المنصور والي قرطبة » . وقد أورد ابن ابي اصبيعة اسبابا اخرى . قال القاضي ابو مروان : « ومّا كان في قلب المنصور من ابن رشد انه كان متى حضر مجلس المنصور ، وتكلّم معه او بحث عنده في شيء من العلم يخاطب المنصور بأن يقول : تسمع يا اخي . وايضا فان ابن رشد كان قد صَنَّفَ كتابا في الحيوان ، وذكر فيه انواع الحيوان ، ونعت كل واحد منها . فلما ذكر الزرافة وصفها ثم قال : « وقد رايت الزرافة عند ملك البربر » ، يعني المنصور . فلما بلغ ذلك المنصور صعّب عليه ، وكان احد الاسباب الموجبة في أنه نقم على ابن رشد وابعده ... » (٢٨) .

وكانت هذه المحنة التي اصابته ابا الوليد ، مناسبة اغتنتها خصومه للتشنيع عليه (٢٩) .

وبعد عودة الخليفة المنصور الى مراكش ، ما لبث ان عفا عن ابن رشد ورفاقه واستدعاه اليها . ولكن ما لبث ابن رشد ان

(٢٧) انظر : المصدر نفسه .

(٢٨) ابن ابي اصبيعة ، ص ٥٢٢ .

(٢٩) انظر : النباهي ، ص ١١١ ، رينان ، ص ٢٣٧ - ٢٤٤ .

توفي فيها ، بعد ذلك بقليل ؛ فكانت وفاته كما أوردها الإنصاري ، ليلة الخميس التاسعة من صفر سنة خمس وتسعين وخمسمائة بموافقة عاشر دجنبر . ودفن بجبانة باب تاغزوت . وبعد ثلاثة أشهر حمل الى قرطبة ، فدفن بها في روضة سلفه بمقبرة ابن عباس (٢٠) .

شخصية ابن رشد وأثرها في أدبه :

كان لشخصية ابن رشد أثرها العميق في أدبه ، فقد طبعته بطابع العمق والجدية ، ونأت به عن الفنون الأدبية التقليدية ؛ ولا عجب اذا رأينا العقلانية والواقعية تطبعان أدبه ونتاجه الفكري في جميع فنون المعرفة ، ولذا كانت الدراية أغلب عليه من الرواية (٢١) .

هني أبو الوليد ابن رشد بالعلم من صغره الى كبره ، وكانت لهذه الحياة الجادة آثارها في تكوين شخصيته . فكان على حد تعبير بعض الروايات ، على شرفه ، أشد الناس تواضعا وأخفضهم جناحا (٢٢) . ويورد ابن أبي أصيبعة حديثا للقاضي أبي مروان الباجي يقول : « كان القاضي أبو الوليد ابن رشد حسن الرأي ، ذكياً ، رث البرة ، قوياً النفس ، .. » (٢٣) .

كان لهذه المقومات الشخصية أثرها البعيد في حياة ابن رشد ، وما تركته من طوابع مميزة في أدبه . فكان الى جانب السيرة الحميدة ، قد وهب ذاته للعلم والمعرفة ، وقصّر حياته على خدمة وطنه .

فهذا صاحب التكملة يتحدث عن هذه الجوانب في شخصية ابن رشد فيقول : « وولي قضاء قرطبة بعد أبي محمد بن مغيث فحمدت سيرته ، وتأنثت له عند الملوك وجاهة عظيمة ، لم يصرها في ترفيع حال ، ولا جمع مال ، انها قصرها على مصالح أهل بلده خاصة ، ومنافع أهل الأندلس عامة (٢٤) . وكان الى ذلك كله ،

(٢٠) انظر : رينان ، ص ٤٤٢ .

(٢١) انظر : التكملة ، ج ٢ ، ص ٥٥٤ .

(٢٢) المصدر نفسه .

(٢٣) ابن أبي أصيبعة ، ص ٥٣١ .

(٢٤) التكملة ، ج ٢ ، ص ٥٥٤ .

سمحا كريم النفس، فكان يبذل العطاء لقتّاده ، ويُلام أحيانا على
البذل لمن لا يُحبّونه ولا يُكفّون عن اتّهامه فيقول : إنّ اعطاء العدو
هو الفضيلة ، أما اعطاء الصديق ، فلا فضل فيه . وقد اعطى مرة
رجلا أهائه ، وحذّره من فعل ذلك بغيره لانه لا يأمن بوادر غضبه (٢٥) .

وإذا كان ابن رشد متسامحا في أمر نفسه ، فإنه لم يكن
متسامحا في أمر غيره ؛ ومن ذلك قصّته مع الشاعر ابن خروف حين
هجا أبا جعفر الحميري العالم المؤدّب ، فقد أوجع الشاعر ضربا ،
وانذره ألا يعود لمثلها .

كانت شخصية ابن رشد مطبوعة على مزاج الفيلسوف الحكيم ،
تناهى به عن الاتجاه الى تلك الفنون الأدبية والفنية ، في الظرف والنغم
والإيقاع ، كما كان الشأن مع جلة حكام ذلك العصر وأطبائه ، مثل
ابن طفيل، وابن باجة، وابن زهراء وغيرهم . وهكذا كان ابن رشد يحسن
المساجلة ولا يحسن المناذمة . ولا يبالي تزييف لغة « البلاط » في
سبيل تحقيق لغة العلم، ورفع الكلفة من مجالس الباحثين فيه (٢٦) .
وربما كانت هذه الصفات من الأسباب الخفية التي أدّت الى التنكيل
بهذا الفكر الاسلامي العظيم .

لقد أجمع أكثر الدارسين لابن رشد على وصفه بأنه « أكثر
شُراح مؤلفات أرسطو عمقا » (٢٧) . كان ابن رشد معجبا بالاعجاب
كله بالمعلم الأول « أرسطو » .

ولكن يبقى السؤال الضخم أمام دارس أدب ابن رشد ، وهو :
الى أي حدّ تأثر ابن رشد شخصيا بأراء أرسطو وفلسفته في الأخلاق
والسياسة والخطابة والشعر ؟ وبعبارة أخرى فنحن نتساءل الى أي
حدّ نستطيع أن نعتبر هذه الآراء تمثّل فلسفة ابن رشد واتجاهاته
في فهم العلوم والآداب ؟

(٢٥) انظر : العقاد ، ص ١٩ .

(٢٦) انظر : العقاد ، ص ٢٦ .

(٢٧) انظر : بين الدين والفلسفة ، ص ٢٨ .

ومما لا شك فيه ان هنالك عاملين أساسيين أثرًا في مفهومه المتميز للادب ، وهذان العاملان هما شخصيته الجادة ، وتكوينه الثقافي ، واشتغاله بعلوم الأوائل بانتمزافه الى دراسة أرسطو والتعميق بشرح فلسفته وآرائه .

وان نظرة شاملة في مؤلفات ابن رشد (٢٨) تظهر لنا الطابع العقلائي لادب أبي الوليد : بمؤلفاته بصورة عامة يمكن تقسيمها الى أربعة اقسام : فهناك شروح أو مصنّفات فلسفية وعلمية ، وشروح أو مصنّفات طبية ؛ وكذلك هنالك مصنّفات كلامية وفقهية ، ومصنّفات أدبية ولغوية .

وكان مجال التأليف عند ابن رشد قد تأثر بطبيعة نظرتيه الفلسفية ؛ فقد حرص دائما على تأكيد ذلك المذهب الفلسفي الذي تميّزت به الفلسفة العربية في الأندلس خاصة ، والفكر العربي بصورة عامة ؛ وفحواه تقسيم الأقيسة الى ثلاثة اصناف : برهانية وجدلية وخطابية . وبناء على ذلك يقسم الناس الى فئات أو طبقات ثلاث متقابلة : هم أهل البرهان ، فالجدليون ، فالخطابيون . وهو يعني بأهل البرهان الفلاسفة أو الخاصة ، وبالخطابين جمهور الناس الغالب أو العامة ، وبالجدليين طائفة من الناس هي دون الفلاسفة مرتبة ، الا أنها مع ذلك تميّز عن الجمهور ، هم المتكلمون (٢٩) .

وربما يُسهّل على دارس مؤلفات ابن رشد ، بعد هذا ، أن يصنّفها وفق هذه الأقيسة . فنحن نعتقد مثلا أن كتابة « تهافت التهافت »

(٢٨) في مؤلفات ابن رشد أنظر : ابن أبي أصيبعة ، ص ٥٢٢ ، ٥٢٣ ، الكلمة ج ٢ ، ص ٥٤٤ - ص ٥٥٥ ، الذهبي ، ص ، ريفان ، ص ٧٩ - ٩٣ وهما من أكثر القوائم ضبطا وتفصيلا ؛ وهناك نشرة الاب « بونج » من مخطوطات ابن رشد الموجودة في أنحاء العالم . وقد أشارت المصادر أيضا الى تلك القائمة المهمة التي تحوي مؤلفات ابن رشد في المخطوطة رقم (٨٨) بحكوة الاسكوريال بإسبانيا .

(٢٩) أنظر : نخري ، ص ٣٣ .

هو مساجلة أدبية قام بآرائها بفحص دقيق، وتأويل عميق متبصر لكتاب « تهاقت الفلاسفة » للغزالي . فهو يعني بحرارة على الغزالي حين يصرّح بأنه لم يقصد من تهاقته بيان الحق في نفسه ، وإنما قصد التشويش على الفلاسفة ، ونزع الثقة بهم ... (٤٠) . وكذلك نستطيع أن ندرج في إطار الأدب ، وفق مفهوم ابن رشد ، كتابه الذي سّماه « فصل المقال فيما بين الحكمة والشريعة من الاتصال » ، وكتاب « منهاج الأدلة في علم الأصول » ... وغيرها ، دون أن نضع حدًّا فاصلاً بين علم الكلام وأثره في الأدب .

أما في مجال اللغة ، فقد أشارت المصادر التي « كتابه في العربية الذي وسمه بالضروري » (٤١) . وكذلك كتابه في الكلام على الكلمة والاسم المشتق (٤٢) . وهكذا نستطيع القول إن مجاله الأدبي قد أتمم بتلك المعركة الفكرية التي تركت أثراً عميقاً في التفكير الإسلامي ؛ هذا مع العلم أن الفلسفة الأدبية لم تشغل سوى حيز صغير في مذهب هذا الفيلسوف ، بإزاء فلسفته المادية . فقد كان الخلاف ، بينه وبين المتكلمين في الفلسفة الأدبية، شبيهاً بالخلاف بينه وبينهم في فلسفته الطبيعية (٤٣) .

لقد كانت شخصية ابن رشد واضحة متميزة في أدبه، وفي اجتهاده الفكري، وفي فلسفته . وإن تصانيفه التي وسمها بالشروح ، كانت على مستويات مختلفة من حيث المنهج والغاية التي يرمي إليها . وهو في ذلك كله كان يميز أحياناً ، حتى في هذه الشروح ، بين رأيه ورأي المتن الذي يشرحه .

وهكذا فإن شخصية هذا القاضي الفيلسوف ، التي طُبعت على الجِدِّ ، قد تركت آثارها العميقة في مفهومه للأدب . فقد كان

(٤٠) انظر : بين الدين والفلسفة ، ص ١٩٧ .

(٤١) الكلمة ، ج ٢ ، ص ٥٥٤ .

(٤٢) انظر : رينان ، ص ٩٠ .

(٤٣) انظر : شرح ، ص ٥٨ .

يتعفف عن حضور مجالس اللهو والطرب ، مما استباحه جملة من علماء عصره وحكمائه . وقد بلغ من تعفنه عما لا يراه خليقا بعلمه ومكانه من القضاء انه ، « أحرق شعره الذي نظمه في الغزل أيام شبابه » . وبذلك ، مع الأسف ، حُرِم الدارسون من مصدر مهم من مصادر دراسة أدبه وحياته .

وفي هذا الإطار العقلاني لمفهوم الأدب ، وتغليب هذا الجانب على الجانب الفني ، نورد الرواية التالية :

قال أبو الفضل التفاشي : جرت مناظرة بين يدي ملك المغرب المنصور يعقوب بين الفقيه أبي الوليد ابن رشد والرئيس أبي بكر ابن زهر ، فقال ابن رشد لابن زهر في تفضيل قرطبة : ما أدري ما تقول ، غير أنه اذا مات عالمٌ باشبيلية ، فأريدُ ببيعُ كتبه، حُمِلت الى قرطبة حتى تُباع فيها ، وإن مات مطرب بقرطبة فأريدُ ببيعُ آتاه، حُمِلت الى اشبيلية (٤٤) .

ارتباط الأدب عند ابن رشد بالحقيقة والمعرفة :

نظر ابن رشد الى الأدب نظرة شاملة وعميقة ، وقد فهم رسالته الأدبية من خلال اتجاهين أساسيين استفرقا حياته الأدبية كليها . وهذان الاتجاهان يتميزان بالبحث عن الحقيقة وواجب الوجود، من ناحية ، وعن المعرفة التي هي عبادة للخالق ؛ ويلتقي ابن رشد في ذلك مع الفارابي وغيره من المفكرين الإسلاميين الذين يعتبرون البحث عن المعرفة عبادةً لله سبحانه وتعالى وتسيحا له في ملكوته . ولنستمع الى ابن رشد في هذه العبارة التي حُدثت على حد تعبير « رينسان » من شرح ما بعد الطبيعة في الطبقات اللاتينية ، وقد ترجمها مسيو « منك » من العبرية .

قال ، قال ابن رشد : « يقوم دين الفيلسوف الخاص على دراسة ما هو كائن ؛ وذلك لأن أرنسج عبادة يمكن أن يعبد الله بها ، تقوم

(٤٤) الشيخ ، ج ١ ، ص ١٤٧ .

على معرفة ما صنع ، لما يؤدي اليه هذا من معرفتنا اياه على حقيقته كلها . وهذا هو اصلح الأعمال عند الله ... » (٤٥) .

اتجه ابن رشد الى البحث عن الحقيقة ، تاركا لنا في ذلك نتاجا خصبا وادبا رفيعا يقع على حد تعبير بعض الروايات ، في حوالي عشرة آلاف ورقة .

وهو في بحثه عن الحقيقة ، كان له موقف متميز عن المسائل الكبرى التي اثارت الجدل في عصره وفيما تلاه من القرون الوسطى . فقد ثار الجدل حول مسألة قَدَم العالم ، ومسألة علم الله بالجزئيات ، ومسألة النفس وبقائها ؛ هذا فضلا عن مسألتين أخريين ، ثار حولهما الجدل واحتدم وهما : مسألة الصفات الالهية ، ومسألة الحقيقتين . والمسألة الاخيرة مؤداها ان حقيقة الشرع وحقيقة العلم والحكمة شيء واحد ، يختلف في العبارة ولا يختلف في الجوهر . وقد شغلت هذه القضية أعلام الكتاب والمفكرين في ذلك العصر . فوضع ابن طفيل قصته المعروفة « حي بن يقظان » ، ووضع ابن رشد كتابه الموسوم « فصل المقال فيما بين الحكمة والشريعة من الاتصال » . فالفكرة التي املت على ابن طفيل قصته ، هي ذاتها التي املت على ابن رشد كتابه . وان الفرق بين الأسلوبين يعود الى الفرق بين شخصيتي الكاتبين .

فابن طفيل ، كما يبدو من أخباره وآثاره ، صاحب مزاج طريف ، يُحسن فنَّ المنادمة والمسامرة ، في حين ان شخصية ابن رشد الجادة ، ونظرته العقلانية الى الأشياء ، قد تزداد اصداؤها في أدبه ، مما حدا بمن ترجموا له بوصفه بأن الدراية كانت اغلب عليه من الرواية (٤٦) . وكان وصفه هذا في مجال الفقه ، ولكنه ينسحب بطبيعة الحال على حياته الثقافية والفكرية كلها . فقد تميز ابن رشد منذ وقت مبكر في

(٤٥) رينان ، ص ١٧٦ .

(٤٦) التكملة ، ج ٢ ، ص ٥٥٤ .

مجال الفقه ، بالنظرة العقلية والقياس في الأحكام . هذا مع العلم أن محصوله في الرواية كان واسعا . وان المصادر تُحدِّثنا مثلا بأنه كان يحفظ الموطَّأ عن ظهر قلب (٤٧) .

وان نزعة التوفيق بين الشريعة والفلسفة تُعتبر معقد الاصاله والطرافة في تفكيره . أما في مجال المعرفة ، فلم يُتوان ابن رشد في البحث والتنقيب عن جميع المعارف الانسانية دراسة وتدقيقا وشرحا ، وفي مختلف الحقول ، في الطب والمنطق والفلك والرياضيات والفلسفة وغيرها من صنوف المعارف الانسانية

فالبحث وراء المعرفة ، في نظر ابن رشد يُقَرِّبه الى فهم حقيقة الخالق ؛ فهو عبادة وتسبيح لله في ملكوته وبالتالي فان هذا المسرى يؤدي به الى فهم جوهر الدين وحقيقته، حيث يُتَمِّم « الوحي » ما عجز عنه العقل . وهكذا فان الادب ونتاج الفكر الانساني يرتبط في نظر ابن رشد بالحقيقة والمعرفة من حيث الغاية والهدف .

الخطابة عند ابن رشد :

وفي هذا الموضوع لا بُدَّ لنا أن نقف عند كتاب « تلخيص الخطابة » ، حيث يبدأ ابن رشد الكلام فيه في كل فقرة بقوله : « قال » ثم يورد بضع كلمات من أوائل الفقرة، ويمضي بعد ذلك في الشرح ، دون أن يتميز ما لأرسطو مما له هو ذاته ، ويستطرد أحيانا ويأتي بكثير من الأمثلة من عنده، ولكنه في هذا كله يتابع ترتيب النص الاصل لارسطو ويتقيد به . ويتوسع أحيانا ، فيزيد كثيرا عن حجم نص أرسطو (٤٨) . وقد فرغ ابن رشد من كتابه هذا يوم الجمعة الثالث من شعبان من عام سبعين وخمسمائة ، بقرطبة (٤٩) .

وقد توسَّع ابن رشد في ايضاح معاني أرسطو التي يذكرها النص ؛ وهو يعترف في نهاية الكتاب أن ما سجَّله لم يتعدَّ فهمه

(٤٧) انظر : رينان ، ص ٦٢ .

(٤٨) انظر : تلخيص الخطابة ، ص ٢٠ .

(٤٩) تلخيص الخطابة ، ص ٣٢٢ .

واستيعابه لهذه النصوص ، اذ يقول : « وقد لخصنا منها ما تآدى
الينا فهمه، وغلب على ظننا أنه مقصوده ؛ وعسى الله أن يمن^٤
بالتفرغ التام ، للفحص عن نص اتاويله في هذه الاشياء (٥٠) .

وان هذا الاتجاه يحملنا على الاعتقاد بطابع ابن رشد وشخصيته
في هذه الشروح ، ولا سيما في « تلخيص الخطابة » فتراه مثلا يستبدل
في كتابه هذا بالأمثلة اليونانية نظائرها في اللغة العربية ، متلائما
مع البيئة العربية الاسلامية التي يكتب لها ويعيش فيها ؛ فيورد
شواهد من الفقه والتاريخ الاسلامي واللغة العربية . وقد نجح
ابن رشد نجاحا كبيرا في تطبيق القواعد والنماذج التي يذكرها أرسطو ،
على اللغة العربية وتراثها ، ولا سيما في المقالة الثالثة : اقسام فن
الخطابة ، في صفات الاسلوب ... الخ (٥١) .

فان ابن رشد يتبنى مذهب « المعلم الاول » أرسطو في الخطابة،
كما يتبناه في الشعر ، كما سنرى فيما بعد « فصناعة الخطابة »
تناسب صناعة الجدل ، وذلك ان كليهما تؤمَّان غاية واحدة وهي
مخاطبة الغير ... ويوجد استعمالهما مشتركا للجميع ؛ اعني ان
كل واحد من الناس يستعمل، بالطبع، الاتاويل الجدلية والاتاويل
الخطابية ... (٥٢) . وفي موضع آخر يقول : « وكل واحد من الناس
يوجد مستعملا لنحو ما من انحاء البلاغة ، ومنتها منها السى مقدار
ما ، وذلك في صنفى الاتاويل اللذين أحدهما المناظرة، والثاني التعليم
والارشاد . واكثر ذلك في الموضوعات الخاصة بهذه الصناعة، وهي
مثل الشكاية والاعتذار وسائر الاتاويل التي في الامور الجزئية ... (٥٣) .

فالكلام عنده على مذهب أرسطو ، مركَّب من ثلاثة : من قائل ،
وهو الخطيب؛ ومن مقول فيه ، وهو الذي يعمل فيه القول ؛ ومن

(٥٠) تلخيص الخطابة ، ص ٣٢٢ .

(٥١) انظر : تلخيص الخطابة ، ص ٢٤٨ - ٣٢٢ .

(٥٢) تلخيص الخطابة ، ص ٣ .

(٥٣) تلخيص الخطابة ، ص ٤ .

الذين يوجه اليهم القول ، وهم السامعون . والغاية بالقول انما هي متوجهة نحو هؤلاء السامعين . والسامعون لا محالة إمّا مُناظر ، وإمّا حاكم ، وإمّا المقصود اقتناعه ... والحاكم في الامور المستقبلية ، هو الرئيس ، والحاكم في الامور الكائنة هو الذي ينصبه الرئيس ، مثل القاضي في مدننا هذه وهي مدن الاسلام . واما الناظر فانما يناظر بقوة الملكة الخطابية (٥٤) .

ولنستمع لابن رشد كيف يطبّق نظريات أرسطو في تفصيل الاقاويل الخطابية على نصوص من اللغة العربية ، بل يستشهد على ذلك بآيات من القرآن الكريم . قال : والمكرور والمعاطف في الاقاويل الخطابية ، هو ان يكون اول القول وآخره بلفظ واحد ، او قريب من الواحد . وهذا مثل قولهم : « القتل انفى للقتل » ، ومثل قوله تعالى (الحاقة ما الحاقة ، وما أدراك ما الحاقة) .. (٥٥) .

وهناك امثلة كثيرة ؛ بل ان المقالة الثالثة كما اشرنا سابقا ، هي محاولة جادة من ابن رشد ، لكي يتمثل نظريات أرسطو في الخطابة ويطبقها على اللغة العربية وآدابها . ولنستمع اليه يقول : « واما الاسماء المترادفة ، فصالحة جداً لصناعة الشعر ، وقد تصح ايضا لصناعة الخطابة . والشاعر يستعمل هذا الصنف لاسباب اخصها به استعمالها لتصحح الوزن والقافية ، مثل قوله : « وهنْدُ اتي من دونها النأي والبُعدُ » (٥٦) .

فابن رشد يشير بهذا النص الى بيت للحطيئة من دليته المشهورة التي يمدح بها بغض بن عامر ، ومطلعها : « الا طرقتنا بعدما هجموا هنْدُ — وقد سرنُ خَمْساً وَاثَلَبَ بنا نَجْدُ » .

وتمام البيت الذي استشهد به ابن رشد هو :

(٥٤) تلخيص الخطابة ، ص ٢٨ — ٢٩ .

(٥٥) تلخيص الخطابة ، ص ٢٨٨ .

(٥٦) تلخيص الخطابة ، ص ٢٦٢ .

الْأَحْبَذُ هِنْدٌ وَأَرْضٌ بِهَا هِنْدٌ : وَهِنْدٌ أَمِيٌّ مِنْ دُونِهَا النَّأْيُ وَالْبَعْدُ
وَفِي حَدِيثِهِ عَنِ تَوَابِعِ الْأَلْفَاظِ يَقُولُ :

« وينبغي أن تعلم أن الأخذ بالوجوه (٥٧) ليس له غناء في الخطب المكتوبة، وإنما غناؤه في المتلوّة؛ وأن عادة العرب في استعمالها قليلة . وأما من سلف من الأمم ، فربما اتاموها في الأشعار مقام الالفاظ ، أعني التشكيلات ، ويحذفون اللفظ الدالّ على ذلك المعنى إما ارادة للاختصار ، وإما طلباً للوزن والالذاز ؛ وهذا لم تجر به عادة العرب . ولهذا صار ما يقول أرسطو في كثير من هذه الأشياء ، كما يقول أبو نصر ، غير مفهوم عندنا ولا نافع . والأخذ بالوجوه إنما هو نافع أكثر في الخطب التي تتلى على جهة المنازعة ، لأنه إنما يحتاج إلى الاستعانة بجميع الأشياء المنفعة في موضع المنازعة لتحصل الغلبة . وأمثال هذه الخطب هي الخطب التي كانت بين علي ومعاوية . وأمثال ذلك في الأشعار ، كالأشعار التي كانت بين جرير والفرزدق (٥٨) .

وهكذا فقد أضاف ابن رشد إضافات أصيلة في الشروح التي وضعها على مصنّفات أرسطو . ولم يكتفِ بالنقل ، بل ترك آثاره مبتريته الفذة على تلك النظريات والأراء ، التي قامت بدور مهمّ في النهضة الأدبية فيما بعد .

ابن رشد والشعر :

لم يكن أبو الوليد ابن رشد شاعراً ولا ذا طبيعة شعرية ؛ فإن اتجاهه الفكري ، وما جُبل عليه من جدية في التفكير والسلوك ، كانا ينيان به عن حياة الفن والشعر .

ولم يكن ابن رشد في عالم الشعر مع ذلك كله ، بأقل من أولئك النجباء ، الألباء من نظرانه من كبار الفلاسفة ، والأطباء والفقهاء ،

(٥٧) وقد مرّ في « الأخذ بالوجوه » بقوله : « الأمور المستعملة مع الالفاظ على جهة المعونة في جودة التقسيم واتباع التصديق وبلوغ الغرض المقصود » . انظر : تلخيص الخطابة ، ص ٢٥٠ .

(٥٨) تلخيص الخطابة ، ص ٢٥١ - ٢٥٢ .

كابن سينا و ابن حزم وغيرهما ، في المشرق ، كما هو في المغرب
والأندلس ؛ وقد كان الشعر في الأندلس ، على حد تعبير بعض الروايات ،
سائرا على جميع الألسنة في الأندلس ؛ فالشعر يجري على ألسنة
الرجال كما يجري على ألسنة النساء ، ويجري على ألسنة الشعراء
كما يجري على ألسنة الفقهاء والعلماء . ولكن شعر هؤلاء العلماء لم
يكن ليتجاوز النظم والتأليف المحكم بين المقاطع والألفاظ . ونحن اذا
استثنينا بعض الأمثلة القليلة ، فاننا نستطيع القول : إن جميع هؤلاء
العلماء قد نظموا الشعر وانتطوه ، دون أن يكونوا ذوي شأن في
مجال الفغائية أو الفن ، ولكنه حلية يتصف بها كل نجيب . وكان ابن
رشد من كبار هؤلاء النجباء الألباء ، فلا بد من أن يضيف الشعر الى
جملة علومه وكفاياته .

فهذا ابن الأبار يصفه فيقول :

« وكان يُفزع الی فتواه في الطب كما يُفزع الی فتواه في الفقه ،
مع الحظّ الوافر من الأعراب والآداب . حكى عنه أبو القاسم بن
الطليسان أنه كان يحفظ شعر حبيب والمتنبي ، ويكثر التمثّل بهما في
مجلسه ، ويورد ذلك أحسن إيراد » (٥٩) .

ويحدّثنا ابن سعيد ، صاحب المغرب ، وقد كان قريب عهد من
الفترة التي عاش فيها ابن رشد ، فيقول : « أدركه والدي وقرا عليه ،
وقال في وصفه الشقندي : « فقيه الأندلس ، وفيلسوفها الذي لا
يحتاج في نباهته الى تنبيهه » . وأنشد من شعره قوله :

ما العشقُ شأني ، ولكن لست أنكره
كس حلّ مقدّة سلواني تذكره

من لى بغض جنوني عن مخبرة الـ
أفجان قد اظهرت ما لست أضمره

(٥٩) التكملة ، ج ٢ ، ص ٥٥٤ .

لولا النهى لأطعمت اللحظ نائبةً
فيمس يردُّ سنا الإلحاظ منظره

ما لأبن ستن قادتته لغايتيه
عشيرة فنسأى عنه تبصره

قد كان رضوى وتصاراً فهو سافيةً
أحسنُ بورده ، والهون يُصدِّره (٦٠) .

وفي هذا الموضوع ، يتحدث الفيلسوف الفرنسي المشهور ،
أرنست رينان ، فيقول :

« ونعلم من ليون الأفريقي أن ابن رشد كان قد نظم عدة قصائد
خلقية وغزلية ، فأحرقها في مشييه ؛ وينقل ليون الينا قطعة منها
تجعلنا نفترض بالحقيقة ، كون الحكمة ، من بعض النواحي ، لم تأت
ابن رشد إلا مع السنين . . (٦١) . ومهما يكن من أمر ، فقد راض
ابن رشد نفسه على التوقر فبالغ في رياضتها ، وربما دفعه ذلك
الى حرق اشعار نظمها في صباه ؛ وبذلك مع الاسف ، فقددنا لونا مهماً
من نتاج عبقريته ، يمكن ان يلقي ضوءاً على حياته الخاصة ونتاجه
الأدبي .

لم يكن ابن رشد ممن نُظِم الشعر وانتحلته ، على مذهب نظرائه
من العلماء والفلاسفة ، ولكنه كان له موقف من الشعر ، بصورة عامية ،
يتداخل مع موقف أرسطو ونظريته في الشعر . والواقع أن تلخيصه
« فن الشعر » لأرسطو يشهد بعلو كعبه في الأدب العربي ، ولا سيما
شعر ما قبل الاسلام .

وتجد في كل صفحة من هذا الكتاب ، على حد تعبير المستشرق
الفرنسي أرنست رينان ، استشهاداً بعنتره وامرء القيس والأعشى
والنابغة وأبي تمام والمتنبي وكتاب الاغانى . . . (٦٢) .

(٦٠) المغرب ، ج ١ ، ص ١٠٤ - ١٠٥ .

(٦١) رينان ، ص ٦٢ - ٦٣ .

(٦٢) انظر : رينان ، ص ٦٣ .

ويربط ابن رشد بين الموسيقى والشعر ، كما هو الأمر عند أرسطو ؛ فالموسيقى بنظره تُعنى بتنقيف النفس وتهريسيها على الفضائل الخلقية . وهو يعني بالموسيقى الأقاويل المحلّية ذات اللحن ، على حد تعبيره . فكانت بهذا الفن خادمة لصناعة الشعر الذي يؤثر في الصبّية والاحداث أكثر من الخطابة والبرهان - وهما ضربان من ضروب الإقناع - . فاذا رتوا عن هذا الطور استعملت معهم الأقاويل الخطابية والجدلية ، وفي الطور الأخير البرهانية التي يراد بها الفلاسفة أو الحكماء خاصة (١٢) .

فابن رشد ينظر الى الشعر ، وفق نظرة أرسطو ، وذلك من خلال وظيفته في التربية وتأثيره في الناشئة ؛ ومن ناحية أخرى فإنه يرى فيه صنفا من صنوف الإقناع ؛ والإقناع أحد سبيلين رئيسيين لغرس الفضائل في نفوس سكان الدولة . فالأقاويل الخطابية والشعرية يخاطبُ بها الجمهور ، وقد اعتمدها أيضا أفلاطون في «الجمهورية» (١٤) .

فابن رشد يقف من الشعر من خلال وظيفته التربوية موقفا هادفا ؛ فمن القصص التي ، كما يقول ، ينبغي نبذها ما كان حائثا على طلب اللذة أو على ابتغاء المال ، لأنها تحول دون التمسك بحياة الجندية . وهذه المفاسد ، كما يقول ابن رشد ، يكثر ذكرها في أشعار العرب ، « فلم يكن أضر من تلقينها للصبية منذ نعومة أظفارهم » ؛ وهو ما درج عليه معلومهم منذ القدم (١٥) .

لا شك أن أبا الوليد - يقف موقفا انتقائيا من الشعر العربي في مجال التربية . وهذا أمر ينسجم والأهداف التربوية السامية ، التي رسمها منذ البداية ، من وجوب غرس الفضائل في نفوس أبناء المدينة الفاضلة . ولا يمكن أن يكون هذا الموقف كُرْها للشعر العربي

(١٢) انظر : بخري ، ص ١٢٢ .

(١٤) انظر : بخري ، ص ١٢٢ .

(١٥) انظر : بخري ، ص ١٢٦ .

بصورة عامة ، وهو الذي كان يحفظ شعر حبيب والمتنبي ، ويُكثِر التمثل بهما في مجلسه .

كان لابن رشد باع في قول الشعر ، ولكنّه لم يكن يمثل جوانب عبقريته المشرقة ؛ وكانت له آراء ونظرات فنية ونقدية فيه امتزجت بآراء أرسطو ونظرته للشعر امتزاجا كليّا . ونحن نعتقد أن ابن رشد قد حالفه التوفيق في مجال الشعر كما حالفه في مجال الخطابة ، من حيث محاولته لتطبيق نظريات أرسطو على نماذج أصيلة في اللغة العربية وآدابها ، شعرا ونثرا ...

أدب ابن رشد ونزعة الإنسانية والاجتماعية :

لقد ذاع صيت ابن رشد بين « اللاتين » لأميرين ؛ لكونه طبيبا وكونه شارحا لأرسطو ؛ بيد أن فخره شارحا أعظم من فخره طبيبا بهراجل . فمهما يكن من شهرة نالتها « الكليات » لم تبلغ ما ناله « قانون » ابن سينا من اعتبار بالغ (٦٦) . وإنما انتهى بشرحه الأكبر إلى تكوين قطب ثبت في الفلسفة ، « فالطبيعة تفسر بأرسطو، وأرسطو يفسر بابن رشد » (٦٧) .

وألف ابن رشد، عدا هذه الشروح ، عددا كبيرا من الكتب يُعسر احصاؤها تماما . وقد شكّلت مؤلفاته مختلف مجالات المعرفة الإنسانية : في الفلسفة ، وعلم الكلام ، والفقه ، والفلك ، والطب ، والنحو ، واللغة .

ونحن إذا تجاوزنا مفهوم الأدب من حيث هو نتاج فكري هدفه التسلية والموعظة إلى مفهوم أعمّ ، وذلك من حيث هو نتاج فكري يؤثر الكاتب من خلاله في القارئ ويحركه نحو الأفضل ، نكون قد اقتربنا كثيرا لكي نصنّف في هذا الإطار مجموعة من مؤلفات ابن رشد الأدبية ، وأهمّها :

(٦٦) انظر : رينان ، ص ٧٣ .

(٦٧) المصدر ذاته .

- ١ - كتاب « تهافت التهافت » ، وقد وضعه ابن رشد لكي يدحض به كتاب الغزالي الذي عنوانه « تهافت الفلاسفة » .
- ٢ - كتاب « فصل المقال فيما بين الحكمة والشريعة من الاتصال » ، وقد حاول فيه ابن رشد أن يوفق بين الشريعة والفلسفة .
- ٣ - كتاب « الكشف عن مناهج الأدلة » .

ولكي نستطيع أن نفهم اتجاهات ابن رشد في مصنّفاته المختلفة ، لا بُدّ لنا أن نتعرف على نظرة ابن رشد للكاتب ، من ناحية ، ولنوعية الجمهور الذي يكتب اليه من ناحية أخرى . فالناس في نظره مختلفون حسب استعداداتهم وقدراتهم ، ومن هذا التفاوت في الفطر والمقول ، جعل الناس على حد تعبيره طوائف ثلاثا :

١ - الخطابيّون ، وهم الجمهور الغالب الذي يصدق بالأدلة الخطابية .

٢ - أهل الجدل ، ومنهم رجال علم الكلام ؛ وهم الذين ارتفعوا من العامة ولكنهم لم يصلوا لأهل البرهان اليقيني .

٣ - البرهانيون ، بطبعهم وبالحكمة التي أخذوا أنفسهم بها .

وبناء على ذلك يقول ابن رشد بانقسام الشريعة الى ظاهر له أهله ، وهم العامة وأشباههم ، وباطن له أهله ، وهم ذوو البرهان (٦٨) .

وان نظرية ابن رشد في التعلّم تقوم على هذه الفروق الفردية ، اذ كان ينادي دائما « بأنّ جعلَ الناس شرعا واحدا في التعلّم خلاف المحسوس والمعقول » ؛ هذه النظرية التي كانت معروفة جيدا عند الكثير من الفلاسفة قبله ، مثل الفارابي وابن سينا وغيرهما . . .

كان ابن رشد يرى وجوب تقيد الكاتب بنوعية الجمهور الذي يكتب اليه . فقد حرم مثلا الحديث مع الجمهور في علم الله على النحو

(٦٨) انظر : بين الدين والفلسفة ، ص ٩٣ .

الفلسفي . وقد أخذ على الغزالي اثباته التأويل في غير كتب البرهان ،
وتدبيره ذلك الى جمهور الناس . وشجب المتكلمين ، وبخاصة
المعتزلة ، أنهم بتأويلهم التي صرّحوا بها للجمهور ، أوتعوا الناس في
شئنا وتباغض وحروب ، ومزقوا الشرع (٦٩) .

ولكننا نجد ابن رشد يتبع في مثل هذا الطبع ، فيعتذر . بأن
الجمهور قد عرف من أولئك الذين يلومهم . هذه التأويل . فكان لا بد
له أن يتكلم فيها ، وذلك لبيان الحق من جهة ، ولدفع الأذى عن
الجمهور من جهة أخرى .

وان هذا اللون من الكتابة التي خرج بها من اطار كتب الخاصة ،
اهل البرهان ، الى نطاق العامة ، اهل الجدل والخطابة ، ليست
في جوهرها سوى مساجلات ومناظرات كتابية ، يحاول الكاتب تحض
آراء خصومه ، واصلاح ما افسدته ، على حد تعبيره ، لدى الجمهور . بل
ينصّ أحيانا أن بعض الأفكار ، لا سبيل الى انشائها في هذا الكتاب ، مما
يؤكد أن كتاب « تهافت التهافت » ، ليس من الكتب التي تُدخّر للخاصة وإنما
هو كتاب للعامة ، على حدّ مفهومه ؛ اذ يقول أحيانا في مناقشة بعض
الموضوعات : « وهذا العلم لا سبيل الى انشائه في هذا الموضع » (٧٠) .

وان أسلوب ابن رشد في « تهافت التهافت » ، يبتعد كثيرا عن
الأساليب البرهانية ، فقد خرج به من هذه الدائرة من حيث الهدف ،
ولكنه يثلّون أحيانا بانفعالية تُخرج الكاتب عن وقاره وموضوعيته
الى السباب والتكلم اللاذع .

فيشير الى ابي حامد الغزالي فيقول : « ماتيانه بمثل هذه
الأقوال السفسطائية قبيح ، فانه يُظنُّ به انه ممن لا يذهب عليه
ذلك ، وانما أراد بذلك مدهانة اهل زمانه » (٧١) وهذه تهمة ، ولا
شك ، خطيرة بوجهها ابن رشد الى ابي حامد . وفي موضع آخر يقول :

(٦٩) انظر : بين الدين والفلسفة ، ص ١٠١ .

(٧٠) تهافت التهافت ، ج ١ ، ص ٩٢ .

(٧١) تهافت التهافت ، ج ١ ، ص ٩٢ .

« قلت : هذا الكلام الذي هو جواب عن الفلاسفة ، في نهاية السقوط » (٧٢) . وفي مكان آخر « قلت : هذا كله سفسطائي خبيث » (٧٢) . وكذلك : « هذا بين بنفسه ، وقائل هذا ، هو الملبس ، لا الفلاسفة ، فان الملبس هو الذي يقصد التغليب لا الحق . واذا اخطأ في الحق فليس يقال فيه : انه ملبس » (٧٤) . وفي تعليق له حول بعض الإنكار يقول : « وهذا كله عند الفلاسفة هوس وتخليط » (٧٥) . وكثيرا ما يتهم ابن رشد ابن سينا وشيعته فيقول : « فانظر هذا الغلط ، ما اكثره على الحكماء ؟ فعليك أن تتبين قولهم هذا : هل هو برهان ؟ أم لا ؟ اعني في كتب القدماء ، لا في كتب ابن سينا وغيره ، الذين غيروا مذهب القوم في العلم الالهي ، حتى صار ظنيا » (٧٦) .

ويتهم أحيانا ابن سينا، والفارابي أحيانا ، بعدم فهم مذاهب قدماء الفلاسفة ، فيقول : « قلت : هذا كله تخرُّص على الفلاسفة من ابن سينا وأبي نصر ، وغيره ... » (٧٧) . وقد يهاجم الغزالي بعنف ، مع دحضه لأراء ابن سينا اذ يقول : « وأما الكلام فيما صدر عنها (أي العقول) فانفرد ابن سينا بالقول الذي حكاه (أي الغزالي) من الفلاسفة وتجرَّد هو للرد عليهم ، ليوهم أنه ردّ على جميعهم .

وهذا ، كما قال ، « تعمق ممن قاله في الهوس » (٧٨) . وها هو أيضا ينمي على الفارابي وابن سينا مقالهما ، اذ يصيح مندهشا : « والعجب كلّ العجب ، كيف خفي هذا على أبي نصر وابن سينا ، لأنهما أول من قال هذه الخرافات ، فقلدهما الناس ، ونسبوا هذا القول الى الفلاسفة ... » (٧٩) .

-
- ٧٢) تهانت التهانت ، ج ١ ، ص ١٦٠ .
 - ٧٣) تهانت التهانت ، ج ١ ، ص ٢٤٢ .
 - ٧٤) تهانت التهانت ، ج ١ ، ص ٢٥٢ .
 - ٧٥) تهانت التهانت ، ج ١ ، ص ٢٨٢ .
 - ٧٦) تهانت التهانت ، ج ١ ، ص ٣٠١ .
 - ٧٧) تهانت التهانت ، ج ١ ، ص ٣٠٦ .
 - ٧٨) تهانت التهانت ، ج ١ ، ص ٣٨٥ .
 - ٧٩) تهانت التهانت ، ج ١ ، ص ٣٩٧ .

وان مثل هذه الاشارات التي تنم عن أسلوب انفعالي كثيرة جدا . وهو في أسلوبه هذا قد يَعْنَفُ الى حدّ السباب، ويهزأ الى حدّ السخرية اللاذعة . ففي مناقشته لبعض آراء أبي حامد يقول : « فهو صادق في ذلك ، اذ لم يبلغ الرجل المرتبة من العلم المحيطة بهذه المسألة . وهذا هو الظاهر من حاله فيما بعد .. » (٨٠) .

وقد وقع أبو حامد الغزالي في تيّار السباب والعنف أيضا ؛ ولنستمع الى الغزالي وقد جاوز حدّ الانفعال الى السباب تقريبا اذ يقول :

« قال أبو حامد رادًّا على الفلاسفة :

« قلنا : ما ذكرتموه تحكّمات ، وهي على التحقيق ظلمات فوق ظلمات ، لو حكاها الانسان عن منام رآه ، لاستدلّ به على سوء مزاجه ، او اورد جنسه في الفقهيات ، التي تصارى الطلب فيها تخمينات ، لقليل : إنها ترهات ، لا تفيد غلبة الظنون » .

فهي على حدّ تعبير أبي حامد ، تحكّمات ... وظلمات ... وترهات ... السخ . وعندما يناقشه ابن رشد ، يقابله انفعالا بانفعال ، وانتقاصا بانتقاص .

يقول ابن رشد في الرد على الغزالي، بعد أن اورد ما حكاها سابقا : « قلت : « لا يبعد أن يعرض مثل هذا للجهال مع العلماء ، وللجمهور مع الخواص ، كما يعرف ذلك لهم في المصنوعات ؛ فان الصنّاع ، اذا اوردوا صفات كثيرة من مصنوعاتهم على العوام، وتضمنوا الامعال العجيبة عنها ، هزىء بهم الجمهور ، وظنوا أنهم مبرسمون ، وهم في الحقيقة الذين ينزلون منزلة المبرسمين من العقلاء ، والجهال من العلماء . وامثال هذه الاماويل لا ينبغي أن نتلقى بها آراء العلماء واهل النظر » (٨١) .

(٨٠) نهات النّهات ، ج ١ ، ص ٢٠٩ .

(٨١) نهات النّهات ، ج ١ ، ص ٢٢٠ - ٢٢١ .

وهكذا فنحن نستطيع أن نصنّف كتب ابن رشد هذه خارج دائرة الخاصة ، وانها موجهة الى العامة من القراء، وهي بذلك تخرج من ميدان البحث الفلسفي الرصين ، الى ميدان المساجلات الأدبية واساليبها . . . لقد كتب ابن رشد مؤلفاته هذه وقد وجهها الى العامة ، وفق مفهومه ، يريد اصلاح ما افسدته أقوال السابقين . فهو يحاول اصلاح ما افسده سابقوه بالتصريح بآراء مُفسِدة ، وتآويل ضالة ، تلقفها غير أهلها ، فعَمَّ بذلك ضررها . . . (٨٢) .

وفي هذه المساجلة الفكرية ، يقول العقاد : « فلم يحفظ لنا تاريخ الفكر مساجلة بين حكيمين في قوة المساجلة التي دارت بين ابن رشد والغزالي ، ومضاء سلاحها، ونفاذ حججها، وبراهينها . . . » (٨٣) .

ولم يكن ابن رشد في شروحه المشهورة وفي تصانيفه ، العلمية منها والفقهية والأدبية ، سوى مفكّر عظيم يُوجِّهُ جميع طاقاته وجهة انسانية رفيعة ، هدَفُها الأسمى تنمية الفضائل لدى أفراد الأمة ، وخلق مجتمع اسلامي قويم .

ونحن نلمس هذه النزعة الواقعية في مختلف مصنفاته، الى جانب تلك النزعة الانسانية السامية .

ونحن، اذا استثنينا بعض الاشارات المقتضبة الى قضايا أخلاقية وسياسية ، نلمحها في بعض مؤلفاته ، كتهافت التهافت ، والكشف عن مناهج الأدلة، وسواها ؛ فقد اقتصر ابن رشد في تأليفه في الاخلاق والسياسة ، على شرح الاخلاق الى نيقوماخس . وجوامع سياسة افلاطون . . . (٨٤) . وقد فصّل ابن رشد في شروحه هذه ما فعله في شرح الخطابة والشعر . فهو لا يكتفي بشرح الجمهورية ، بل يعمد الى تطبيق بعض مبادئها على الأوضاع السياسية والاجتماعية السائدة في البلاد الاسلامية آنذاك ، وخاصة الأندلس والمغرب .

(٨٢) انظر : بين الدين والفلسفة ، ص ١٠١ .

(٨٣) العقاد ، ص ٥٥ .

(٨٤) انظر : نصري ، ص ١١٨ .

فصلاح المجتمع وسعادته ، هو الهدف الأسمى ، البذي كان يرمي إليه ابن رشد في جميع مصنفاته ، العلمية منها والفلسفية واللغوية ؛ فقد ختم كتابه المشهور في ميدان الفقه « بداية المجتهد ونهاية المقتصد » ، بقوله :

« وينبغي قبل هذا ان يُعْلَمَ ان السنن المشروعة العملية المقصود منها هو الفضائل النفسانية ، فمنها ما يرجع الى تعظيم من يجب تعظيمه ، وشكر من يجب شكره ، وفي هذا الجنس تدخل العبادات . . . ومنها ما يرجع الى الفضيلة التي نسميها « عفة » . . . ومنها ما يرجع الى طلب العدل والكف عن الجور . . . ومنها السنن الواردة في الاعراض ، ومنها السنن الواردة في جمع الاموال وتقويمها ، وهي التي يُقصد بها طلب الفضيلة التي تسمى السخاء، وتجنّب الرذيلة التي تسمى البخل ؛ والزكاة تدخل في هذا الباب من وجهه، وتدخل في باب الاشتراك في الاموال ؛ وكذلك الامر في الصدقات .

ومنها سنن واردة في الاجتماع الذي هو شرط في حياة الانسان وحفظ فضائله العلمية والعملية . . . ومن السنن المهمة في حيز الاجتماع السنن الواردة في المحبة والبغضة والتعاون على اقامة هذه السنن ؛ وهو الذي يسمى النهي عن المنكر والامر بالمعروف . . .
السخ . . « (٨٥) .

فمن الواضح ان ابن رشد يرى ان الدين يرمي بشعائره واوامره الى غايات انسانية واجتماعية رفيعة ، هدفاً صلاح المجتمع وسعادته . وكان لابن رشد ، من خلال ادبه، موقف واضح من اهم القضايا الاجتماعية والسياسية ؛ فقد كان لسه رأي واضح في السياسة، والاجتماع، والتربية، والمرأة، وحرية الانسان ؛ ففي مجال السياسة ، فان نظرتة كانت مبنية على فلسفة افلاطون ، وقد بسطها في شرحه « جمهورية » هذا الفيلسوف وجوهر تعاليمها ، أنه يجب القاء

(٨٥) انظر : بداية المجتهد ، ج ٢ ، ص ٤٦٤ .

زمام الأحكام اللى الشيوخ والفلاسفة ليديروها ببسب وعدل . ويجب
حث الناس على الفضائل بتعليمهم البيان والعلوم اللى تثقف العقل (٨٦) .

ويتناول أبو الوليد ثلاث قضايا هي بمثابة المدخل الى علم
السياسة ، وهي :

أولاً - ما هي الشروط اللى ينبغى أن تتوافر لكي توجد هذه الفضائل
المشار إليها . . . اذ ليس الغرض من هذا العلم معرفة ماهية
هذه الفضائل ، كما يقول أرسطو ، بل العمل بها .

ثانياً - كيف يمكن غرس هذه الفضائل في نفوس الأحداث ، بحيث تنمو
تدريجياً ، وكيف تصان بعد أن تبلغ مرتبة الكمال ؟ وكيف يمكن
استئصال الشر من نفوس الأشرار .

ثالثاً - ما هي الصفات والفضائل اللى تشتد إذا اقترنت بفضيلة ما ،
وتضعف إذا اقترنت بفضيلة أخرى ؟ اي كيف تؤثر هذه الفضائل
احداها في الأخرى (٨٧) .

وكان ابن رشد يكره الاستبداد العسكري والاقطاعات
المسكينة ، ويرى استغناء الدولة عن القضاة والأطباء ،
دليلاً على انتظام شؤونها . ويقوم مثل الدولة الأعلى على عدم
الاحتياج الى قضاة ، ولا الى طبيب ؛ وليس على الجيش واجب غير
السهر على حرس الأمة . وما يحدث لو اكلت كلاب الراعي غنمه ؟
وتعد اقطاعات الجيش آفة الدول (٨٨) .

وقد رأى ابن رشد أن الحاكم الظالم هو ذلك الذي يحكم
الشعب من أجل نفسه لا من أجل الشعب . وأن شر الظلم ظلم الكهنة ؛
وان أحوال العرب في عهد الخلفاء الراشدين كانت على غاية من
الصلاح ، « فكانما وصف أفلاطون حكومتهم ، لما وصف في « جمهوريته »
الحكومة الجمهورية الصحيحة اللى يجب أن تكون مثالا لجميع الحكومات » .

(٨٦) أنظر : رينان ، ص ١٧٠ ، مرجح ، ص ٥٩ .

(٨٧) أنظر : ماضي ، ص ١٢٢ .

(٨٨) رينان ، ص ١٧٠ ، وهذا النص أورده من طبيعيات ص ٢١ - PRIHERM

ولكن معاوية هدم ذلك البناء الجليل القديم ، واقام مكانه دولة بني امية وسلطانها الشديد ، ففتح بذلك بابا للفتن ما تزال الى الان قائمة قاعدة حتى في بلادنا هذه (اي الاندلس) . « (٨٩) . أما موقفه من المرأة فهو يساوي بين المرأة والرجل من حيث الطبيعة فيقول : وتختلف النساء عن الرجال درجة لا طبيعة ، وهنَّ اهل لكل ما يفعل الرجال من حرب وفلسفة . الخ . . . ، ولكن على درجة دون درجتهم . وهنَّ يَفْتَنُهُنَّ احيانا، كما في الموسيقى ، وذلك مع كون كمال هذه الصناعة يقوم على التلحين من قبل رجل والغناء من قبل امرأة . ويدلُّ مثال بعض الدول الامريكية على استعدادهن الكبير للحرب ؛ ولا يعمدُّ من الخوارق امكان انتهائهن الى الحكومة الجمهورية . اولا يرى ، كما هو الواقع ، ان اناث الكلاب تحرس القطيع كما تحرس ذكورها ؟ والى هذا اضاف ابن رشد قوله :

« لا تدعنا حالنا الاجتماعية نبصر كل ما يوجد من امكانيات في المرأة ؛ ويظهر انهن لم يخلقن لغير الولادة وارضاع الاولاد » .

وقد قضت هذه الحال من العبودية فيهن على قدرة القيام بجلائل الاعمال . ولذا فاننا لا نرى بيننا امرأة مزينة بفضائل خلقية . وتمرَّ حياتهن كما تمرُّ حياة النباتات ، وهن في كخالة ازواجهن انفسهم . ومن هنا ، ايضا ، اتى البؤس الذي يلتهم مدننا ؛ وذلك لان عدد النساء فيها ضعف عدد الرجال ، ولا يستطيعن كسب الحاجي بعملهن . « (٩٠) .

وتطرق ابن رشد الى حرية الانسان ، ووصل هذا المفهوم الانساني الرفيع بما ورد عنه في آي القرآن الكريم . فالانسان غير مطلق الحرية تماما ولا مقيدُها تماما . وذلك انه اذا نُظِرَ اليه

(٨٩) انظر : رينان ، ص ١٧١ .

(٩٠) رينان ، ص ١٧٠ - ١٧١ وقد نقل التصوم من « طبيعيات » ص ٢١

(PRIHERM) ، ص ٤٨ .

من جهة نفسه وباطنه ، فهو حُرٌّ مطلق لأن نفسه مطلقة الحرية في جسمه . ولكن اذا نُظِر اليه من جهة حوادث الحياة الخارجية ، كان مقيداً بها ، لما لها من التأثير على أعماله . « وهو يقول : " أن هذا هو السر في أن القرآن يجعل الانسان تارة مختاراً وتارة مقيداً . » (٩١) .

ويسير ابن رشد على منوال أفلاطون في قضايا التربية ، فيحذّر في مجال تربية الصغار من التمثيل بالحكايات الكاذبة « اي الاساطير » التي ترسخ في اذهانهم مُتفهِدٍ سريرتهم (٩٢) . وهو على مذهب أفلاطون بالتربية الجماعية ، وحاجة الفرد الأقرانه . فقد تبين أن اكتساب المرء لأي من هذه الفضائل دون معونة الأقران مستحيل ، إذ . ان الانسان يحتاج الى من عداه ، في اكتساب الفضيلة ؛ فهو كائن مدني بالطبع (٩٣) .

وفي حديثه عن الخصال المكتسبة التي ينبغي على الحاكم أو الرئيس أن يتصف بها ، يرسم ابن رشد منهاجاً تربوياً واضحاً ، فيما يتعلق بالرئيس ، من الطفولة الأولى حتى يبلغ سن الخمسين ، لأنه على حُدِّ تعبيرة ، يجب تفويض الحكومة الى الشيوخ .

فبعد أن يتحدث عن الطفولة الأولى للحاكم أو الرئيس ، يقول : ومنها ، اي من الخصال المكتسبة ، الاقبال على العلوم المختلفة والتوفّر على دراستها . وتبدأ هذه الدراسة بعلم الحساب ، فالهندسة ، فعلم النجوم ، فالموسيقى ؛ وهي علوم لا تُطلَب من أجل الكمال الانساني ، شيمية الطبيعية والالهيات ، بل من أجل إعداد الفكر للاقبال على هذين العلمين وحين يبلغ الحكّام سنّ السادسة عشرة أو السابعة عشرة ينبغي أن يُقبلوا على تعلم الفروسية حتى سن العشرين ، وعندها يأخذون بتعلم الفلسفة حتى سنّ الثلاثين . فاذا بلغوا الخامسة والثلاثين دُعيت لهم رئاسة الجيش ، طوال

(٩١) انظر : شرح ، ص ٥٨ .

(٩٢) انظر : فخرى ، ص ١٢٤ .

(٩٣) فخرى ، ص ١٢٠ .

خمس عشرة سنة ؛ فاذا بلغوا سن الخمسين ، باتوا قادرين على الاضطلاع بمهام الرئاسة وادارة شؤون الدولة ...

اما التربية الاخلاقية لجميع المواطنين ، فهي تقوم ، في نظر ابن رشد ، على تلقينهم الفضيلة بتعليمهم الخطابة والشعر والجدل . ولا شك أن فيلسوفنا يقصد الانتقاء في مجال الخطابة والشعر والجدل ، فهي وسائل من أجل تربية الفضيلة في نفوس جميع المواطنين . ومن هنا نستطيع ان نفهم قوله عندما يُعقَّب على ذلك قائلا : « والشعر مفسد ، ولا سيما شعر العرب » (٩٤) . فان ابن رشد لا ينال من قيمة الشعر الفنية ، ولم يهدف ان ينتقص من شعر العرب من حيث هو ، ولكنه يرى ان يختار المزيبي من هذه الأشعار ما يكفل بتلقين الفضيلة ، وتربيتها في نفوس المواطنين .

العلاقة بين الشكل والمحتوى :

يشغل الجدل ، بصورة عامة ، مكانة مهمة من مؤلفات ابن رشد . وهو على حدد تعبير رينان : « يدخل اليه من الرشاقة ما هو ممتع . ومما كان يقع احيانا ، ان يرتقي بحماسة العلمية ، وكُلِّفه بالفلسفة الى نبرة من الخلقية ، بليفة الى الغاية . ويسود الاسهاب شروحه ، ولكن بلا جفاف . وتتجلى شخصية المؤلف فيما يعرف ان يسوقه الى المواضيع المهمة من استطرادات وتأملات ... » (٩٥) .

والحقيقة ان هذه الاشارات تُكوِّن أهم خصائص ابن رشد في أسلوب كتابته . أما جفاف أسلوبه فلا بد لنا ان نستذكر حقيقة مهمة ، حيث ان طبقات كتبه في الحقيقة لا تعرض في نصوصها العربية سوى شرح قام على ترجمة عربية من ترجمة سريانية من اصل يوناني . أما في نصوصها باللغات الأجنبية فهي تقوم على ترجمة لاتينية من ترجمة عبرية . هذا مع العلم ان كثيرا من مصنفاته قد نُقِدَّت أصولها العربية .

(٩٤) انظر : رينان ، ص ١٧٠ - ١٧١ .

(٩٥) رينان ، ص ٦٧ .

وان الدارس لادب ابن رشد ومصنفاته يمكن ان يلمح ركائز يمكن ان تُتميز نظرة ابن رشد في أسلوبه، من ناحية، وفي فن الكتابة، من ناحية أخرى . فهنالكَ طبيعة الجمهور الذي يكتب اليه الكاتب ؛ وهذه النظرة رأيناها واضحة تماما في ابحاثنا السابقة ؛ فهو ينادي بأن على الكاتب ان يكون على بصيرة من نوعية الجمهور الذي يكتب اليه ، وبالتالي بنوعية الامكار وطبيعة الأبحاث التي يقدمها الى قرائه ، والا وقع في خطيئة كبيرة، وأدّى جهده الى الانسداد . « فليس كل صنف من اصناف الناس ينبغي ان يُستعمل معهم البرهان ، في الأشياء النظرية التي يراد منهم اعتقادها . وذلك إمّا لان الانسان قد نشأ على مشهورات تخالف الحق ، فاذا سلك به نحو الأشياء التي نشأ عليها ، سهل اقتناعه ، وإمّا لان نظرتة ليست مُعدّة لقبول البرهان أصلا ، وإمّا لأنه لا يمكن بيانه له في ذلك الزمان اليسر الذي يراد منه وقوع التصديق فيه ... » (٩٦) .

فهو في ذلك يقول بوجود علاقة وثيقة بين طبيعة الجمهور وحقائق المعرفة التي يمكن ان تُعرض عليهم . هذا من ناحية ، ومن ناحية أخرى ، يجعل للانفعالات النفسية دورا مهماً نحو استمالة الحكام والناظرين ، حيث يقول : ... الأشياء المعينة في وقوع التصديق ، مثل التكلم في الخوف والرحمة والغضب، وما أشبه ذلك من الانفعالات النفسانية التي ليست مُعدّة نحو الأمر المقصود تبينه اولا وبالذات ، وانما هي مُعدّة نحو استمالة الحكام والناظرين ، ولذلك كانت كأنها موطئة للتصديق لا فاعلة له ... (٩٧) .

ويجعل ابن رشد للألفاظ مكانتها في زيادة التصديق ؛ وإن هذه المكانة تختلف باختلاف طبيعة المعارف ، وذلك على حد تعبير ابن رشد، لأن للألفاظ في ذلك معونة في زيادة التصديق الحاصل عن

(٩٦) تلخيص الخطابة ، ص ١١ .

(٩٧) تلخيص الخطابة ، ص ٥ .

البرهان وقوته ، كالحال في الصنائع الأخرى ، فإنها يلقى لها معونة في ايقاع التصديق المستعمل فيها وان كانت في ذلك تختلف .

فأقلها حاجةً في ذلك صناعة الجدل ، ثم من بعدها صناعة السفسطة ، ثم من بعدها الخطابة ، ثم من بعدها صناعة الشعر . فهاتان الصناعتان أكثر حاجةً الى ذلك ...

وانما صارت الالفاظ والأصوات تفعل في هاتين الصناعتين هذا الفعل من أجل انها تخيل في المعنى رفعة او خسة ، وبالجملة أمراً زائداً على مفهوم اللفظ ، مثل غرابية اللفظ ، فانها تخيل غرابية المعنى ، ولذلك فخامته تخيل فخامة المعنى . والنغم كذلك يفيد فيه هذا المعنى ... وليس يُقصد ذلك أحد عندما يتكلم على طريق الهندسة ولا على طريق العدد (٩٨) .

فقد أدرك ابن رشد العلاقة الوثيقة بين الشكل والمحتوى ، وقد اقترب في مفهوم ذلك الى المدى الذي لا يرى منه الشكل منفصلاً عن المحتوى ، بل ان الصورة مرتبطة ارتباطاً عفويًا مع المادة . فابن رشد يرى مع أرسطو ان الكون هو تغير في الجوهر ، وانسه لا يتكوّن شيء من لا شيء ، بل من موضوع . وهذا على حدّ تعبير ابن رشد في تفسير ما بعد الطبيعة حيث يقول : « ... المذهب الذي أخذناه عن أرسطو ، وهو ان الفاعل انما يفعل المركب من المادة والصورة ، وذلك بأن يحرك المادة ويغيرها حتى يخرج ما فيها من القوة الى الفعل ... » .

ان هذه النظرة الفلسفية للعلاقة بين المادة والصورة قد انعكست تماما في موقف ابن رشد من الأدب بصورة عامة ، حيث يرى المادة متصلة اتصالاً عفويًا بالشكل، وليست منفصلة عنه . وهي النظرة التي يأخذ بها النقد الأدبي في مناهجه الحديثة .

(٩٨) تلخيص الخطابة ، ص ٢٥٢ .

وربما كانت هذه النظرة الى العلاقة بين الشكل والمحتوى ، بين المادة والصورة ، وتطبيقاتها على الأدب ، وفق مفهومه العقلاني له ، أهمّ قضيتين يمكن ان يطرحهما الدارس لأدب ابن رشد . أما القضية الأخرى ، فقد أشرنا اليها فيما سبق ، وهي ارتباط الأدب بالحقيقة والمعرفة ، في نظر ابن رشد ...

ابن رشد في مجال اللغة والبلاغة والنحو :

كان للغة اثر كبير في تحديد فكر ابن رشد ، وتطويع نظريات أرسطو وفلسفته الى واقع الحضارة العربية الاسلامية بمفاهيمها وعقيدتها ، بل الى لغتها وأدبها .

فقد اعتذر ابن رشد عن ذكر الأمثلة اليونانية لانه رآها مجهولة تماما لدى القارئ العربي الذي يتوجّه اليه ، ولا تتلاءم أيضا مع الجوّ الاسلامي الذي يكتب له ويعيش فيه ؛ على أنه استبدل بهذه الأمثلة اليونانية نظائرها في الاسلام ، فاستشهد بشواهد من الفقه والتاريخ الاسلامي واللغة العربية ... حيث أراد ان يطبّق القواعد والنماذج التي يذكرها أرسطو على اللغة والأدب والخطب العربية . . (٩٩) .

وكان ابن رشد يقول منذ البداية ، بأن الشريعة الاسلامية تحضّ من خلال الآيات القرآنية والحديث على النظر الفلسفي . وهي توجب استعمال البرهان المنطقي ، على حدّ تعبيره ، لمعرفة الله تعالى وموجوداته . ويستشهد على ذلك بآيات من القرآن الكريم ، فيورد مثلا الآية الكريمة : « فاعتبروا يا أولي الأبصار » (١٠٠) . ويبيّن أن الاعتبار هنا ليس الا استنباط المجهول من المعلوم ، وهو القياس الفلسفي أو المنطقي المعروف (١٠١) .

وبناء على هذا الاتجاه ، فقد استخدم ابن رشد أمثلة عربية واسلامية كثيرة في كتاب « تلخيص الخطابة » وفي كتاب « الشعر »

(٩٩) انظر : مقدمة تلخيص الخطابة ، ص ٥ .

(١٠٠) سورة الحشر ٢/٥٩ .

(١٠١) انظر : بين الدين والفلسفة ، ص ٩١ .

أيضا . وبالرغم من أنها شروح لكتب أرسطو ، غير ان ابن رشد في التلخيص أو التحليل يتكلم باسمه الخاص دائما ، فيعرض مذهب الفيلسوف مضيئا ، حاذفا ، باحثا في الرسائل الأخرى ما تكمل به الفكرة، متخذاً ترتيباً ومنهاجا من اختياره ؛ وهكذا على حدّ تعبير الفيلسوف الفرنسي « رينان » : « فان التلخيصات رسائل حقيقية كرسائل أرسطو » (١٠٢) . ففي حديثه مثلا عن الأمور المستعملة مع الالفاظ على جهة المعونة في جودة التقسيم وابقاع التصديق وبلوغ الغرض المقصود ، وهي على حدّ تعبير ابن رشد نفسه ، التي جرت عادة القدماء ان يُسمّوها الأخذ بالوجوه . فيقول : « وذلك ان هذه الأشياء ، لما كان من شأنها ان تميل السامعين الى الإصغاء والاستماع والانتبال على المتكلم بالوجه ، وتفريغ النفس لما يورده ، أُستعمل لها هذا الاسم . وهذه الأشياء صنفان : إمّا أشكال ، وإمّا اصوات ونغم . . . والأشكال، بالجملة ، يقصد بها أحد امرين : إمّا تفهيم المعنى وتخيله الموقع للتصديق ، كما روي عن النبي ، صلى الله عليه وسلم ، أنه قال في آخر خطبة : « بُعِثْتُ أَنَا وَالسَّاعَةَ كَهَاتَيْنِ » وأشار بأصبعيه يقرنهما . . . (١٠٢) .

وتراه يخرج في شروح اللى دراسات مقارنة ، فيتحدث عن موقع بعض النظرات البلاغية في أشعار الأمم ، ويقارنها بما هو في لغة العرب وآدابها . فنرى ابن رشد يتحدث في موضع آخر من « تلخيص الخطابة » فيقول : « وفيها أيضا أنها تُستعمل بضرب من الوزن في الكلام الخطبي . . . وهذا الضرب من النغم ضروري في اوزان أشعار من سلف من الأمم ما عدا العرب ؛ فان من سلف من الأمم كانوا يزنون أبياتهم بالنغم والوقفات ، والعرب تزنها بالوقفات فقط . ومنها أيضا أن تُستعمل أشعارا في افتتاح القول وختمه ومواضع الوصف . . . » (١٠٤) .

(١٠٢) رينان ، ص ٧٤ .

(١٠٣) انظر : تلخيص الخطابة ، ص ٢٥٠ .

(١٠٤) تلخيص الخطابة ، ص ٢٥١ .

وقد نُظِرَ إلى البلاغة بهذه النظرة المبدعة ، حيث استطاع أن يتمثل نظريات أرسطو من خلال نثر اللغة العربية وشعرها
 ويستخدم ، بطبيعة الحال ، الاصطلاحات البلاغية التي سبقه إليها البلاغيون الأعلام قبله ؛ إذ يقول مثلاً : « والاستعارة التي تكون من هذا النوع كثيرة موجودة في اشعار العرب وخطبها ، والأقاويل التي يخصها أهل لساننا من الناظرين في الشعر والبلاغة بالاستعارة هي داخلة في هذا الجنس ، ولذلك يقولون : إن المجاز استعارة وتشبيهه » (١٠٥) .

وكان لابن رشد مجال واسع في التعريب ، وكيفية استخدام الألفاظ للدلالة على معانٍ مستجدة ؛ وكذلك توليد الكلمات عن طريق الاشتقاق وغيره . فقد ذُكِرَتْ لنا المصادر المختلفة بين قائمة كتبه ، كلما له على الكلمة والاسم المشتق (١٠٦) .

ففي حديثه عن تأثير الألفاظ والأصوات في الأقاويل يقول :
 « والذين وقعوا أولاً على تأثير هذه الأحوال من الألفاظ والأصوات في الأقاويل هم الشعراء ، وذلك أن هذا المعنى أظهر ما يكون في الأقاويل الشعرية ، مع أن الوقوف على الأقاويل الشعرية هو متقدم بالزمان على الأقاويل البلاغية ... » (١٠٧) .

ويُعمِّق نظريته في استعمال الألفاظ في لغات مختلفة ، فيقول :
 « وأما اللغات فهي صنفان ، أحدهما ... مثل أن يستعمل الحجازي لغة جمريّة ؛ والصنف الثاني أن يستعمل في مخاطبة أمة ما ، لفظاً ليس من ألفاظ أهل لسانهم ، وإنما هو من لسان أمة أخرى ، مثل ما يوجد في لسان العرب ألفاظ كثيرة من ألسان الفرس والأمم المجاورة لها . وهذا يُستعمل على وجهين : أحدهما أن يأتي بذلك اللفظ بعينه من غير أن يغيّر بنيته وتركيبه ؛ والوجه الثاني أن يغيّره تغييراً يقرب

(١٠٥) تلخيص الخطابة ، ص ٢٩٤ .

(١٠٦) أنظر : القائمة التي أوردها رينان ، ص ٤٥٦ - ٤٥٧ . وفي مخطوط الإسكوريال .

(١٠٧) تلخيص الخطابة ، ص ٢٥٣ - ٢٥٤ .

من الأبنية المستعملة في لسانهم ليسهل بذلك عليهم النطق به، مثل :
السَّجِيل وغير ذلك مما هو موجود في كتب اللغة (١٠٨) .

فابن رشد يقف هنا موقفاً واضحاً ومتميزاً ، تجاه قضية التعريب ، سواء أكان ذلك بإحياء الفاظ ميتة ، مثل استعمال الحجازي الفاظاً حميرية ، أم استعمال اللفظة الأجنبية ، كما هي ، وإدخالها إلى العربية من ناحية ، أو إدخالها بعد إضفاء رونق العربية عليها ... وقد أورد لفظة « السَّجِيل » وهي لفظة قرآنية ... وهناك أيضاً الفاظ موضوعة ، يحددها ابن رشد من خلال شرحه فيقول : « وهي الألفاظ المخترعة في لسان جنس ما ، يُخترعها أهل ذلك اللسان ، على نحو التركيب الذي لحرومهم » (١٠٩) . ويبحث « تلخيص الخطابة » اللفظة من حيث أصوات الحروف وتناسقها أو عدمه . وهنا أيضاً ، تمتزج آراء أرسطو بآراء شارح ابن رشد ، إلى الحد الذي تَرى فيه شخصية الشارح واضحة بارزة ، وذلك من خلال تقصّياته وإبراده الأمثلة في نطاق العربية وحروفها وأصواتها، إذ يقول :

« وأما المُطَّلَبة فهي الألفاظ التي يعسر النطق بها ، وذلك يعرض لأسباب : منها أن تكون تلك الحروف حروفاً يُعسرُ النطق بها ، وإن كانت قليلة ؛ ومنها أن يكون سبب العسر فيها كثرة الحروف التي رُكِّبت منها ، والتي يعسر النطق بها ، إمّا أن يكون من أجل مخرج الحرف نفسه وأن ينطق به وحده ، مثل كثير من حروف الحلق ، وإمّا أن يكون العسر يحدث له عند تركيبه مع غيره ؛ وذلك إمّا لتقارب مخرجها ، وهذا هو سبب الإدغام في لسان العرب ، وإمّا لتكرارها ، مثل قولهم : « قصصت اظفارني » . ولذلك بعض العرب يبدلون إحدى الصادين « ياء » في مثل هذا . وربما كان السبب في ذلك تضادّ المخرج . ولذلك قُلَّ في لسان العرب اسم يوجد على وزن

(١٠٨) تلخيص الخطابة ، ص ٢٥٧ .

(١٠٩) تلخيص الخطابة ، ص ٢٥٩ .

« فعلى » إلا ما حكوا من « البغلى » . وأكثر الانقلابات والتغيرات التي يضعها النحاة هذا هو سببها (١١٠) .

وهنا نستبين خصائص نظرة ابن رشد في النحو ، وقد كانت له مساهمة فيه . ولا عجب من ذلك ، فالنحو عند أهل الأندلس ، على حد تعبير المقرئ « في نهاية من علو الطبقة ، حتى أنهم في هذا العصر فيه كأصحاب عصر الخليل وسيبويه ، لا يزداد مع هرم الزمان إلا جِدَّة ؛ وهم كثيرو البحث فيه ، وحفظ مذهبهم كمذاهب الفقه . وكل عالم في أي علم لا يكون متمكنا من علم النحو ، بحيث لا تخفى عليه الدقائق ، فليس عندهم بمستحق للتمييز ، ولا سالم من الإزراء ... » (١١١) .

ولم يخرج ابن رشد عن هذه القاعدة ، فقد أسهم في هذا المجال بكتاب سماه « الضروري في النحو » (١١٢) . وإن هذه التسمية ، تذكرنا بكتاب أبي بكر الزبيدي القرطبي الذي وضعه قبل ذلك بحوالي قرنين من الزمن وأطلق عليه « الواضح » .

فكرت أكثر المصادر التي أوردت مصنفات ابن رشد ، كتابه هذا في النحو ، ولكن مع الأسف لم يصل إلينا ، ولا نعرف عنه شيئا ؛ فربما ما زال تائها في بعض الأقبية أو زوايا المكتبات ، وربما مُقْبَد إلى الأبد كما مُقْدِت مصنفات كثيرة من هذا التراث الضخم ، نتيجة النكبات والحروب وما حلَّ بالأندلس من استئصال لجذور حضارة عربية إسلامية أصيلة . وإنَّ التسمية بحسب ذاتها « الضروري في النحو » توحى لنا باتجاهه العملي ، في استخدام ما هو ضروري من قواعد النحو ؛ وهذا الاتجاه ينسجم تماما مع طبيعة فلسفة ابن رشد العقلانية والواقعية ... وهو في ذلك استمرار لهذه المدرسة

(١١٠) تلخيص الخطابة ، ص ٢٥٨ .

(١١١) أنظر : النسخ ، ج ١ ، ص ٢٠٦ .

(١١٢) أنظر : قائمة كتب ابن رشد التي أوردتها ريفان ، ص ٤٥٦ - ٤٥٧ ومق مخطوط اسكوريال .

القرطبية ، التي اتَّجهت أُنَّجَها عمليا مناهضةً لتعقيدات النحاة ،
وانشغالهم بجزئيات لا فائدة منها .

وجملة القول، فقد كانت لابن رشد جهود طيبة في مجال البلاغة
والنقد ، وفي مجال النحو والاشتقاق، والترجمة والتعريب والشرح ؛
وان هذه المجالات لتستحق الدراسة المتعمقة في مصنفات هذا
الفيلسوف الاسلامي، الذي كان على حد تعبير ابن الأبار : « كان
يُفْرَع الى فتواه في الطب كما يُفْرَع الى فتواه في الفقه، مع الحظ الوافر
من الاعراب والآداب » ...

خاتمة

ربما كان ابن رشد من المفكرين القلائل في الدنيا ، الذين
أهملتهم أُمَّتُهُم وَعُنيت بهم أمم أخرى ؛ لقد تجاوزت مصنفات ابن
رشد حدود الزمان والمكان ، وكانت ركيزة أساسية في النهضة
الأوروبية فيما بعد .

عُرِّمَت أوروبا القرون الوسطى ابن رشد باسم (Averroes)
وطارت شهرته لديها بالطب، من ناحية، وبالفلسفة من ناحية أخرى .
وربما كان من الطبيعي أن لا يُعْنَى الفرنج بالجوانب الأخرى في فكر
ابن رشد ، في مجال الفقه واللغة والآداب . وقد بقيت جميع هذه
الجوانب ، مع الأسف، في زوايا الإهمال والنسيان ... ولا شك أن
العصور المظلمة التي توالفت على الأمة العربية والإسلامية ، كانت
تقف وراء هذا الإهمال .

لسم يكن ابن رشد فيلسوفا وطبيبا محسب ، بل كان فقيها
مجتهدا ، كما ينمُّ عليه كتابه « بداية الجتهد » ؛ كما كان أدبيا كاتباً،
يعالج أهم القضايا السياسية والاجتماعية والأخلاقية التي تمسُّ
كيان أمته . وقد سار على درب صديقه « ابن طفيل » وكثير من
الفلاسفة المسلمين الذين سبقوه ، في محاولة التوفيق بين الحكمة
والشريعة ، وبين ما يصل اليه من طريق الوحي والرسلى ...

ولذا فنحن نستطيع ان نعتبر بحسب ما كتبه في « تهافت التهافت »
وفي كتابه « فصل المقال » ... وكذلك في « كشف مناهج الأدلة ... »
وغيرها ، من الادب العقلاني الرفيع الذي يحاول الكاتب فيه معالجة
مضايا انسانية واجتماعية واخلاقية وسياسية ، يهدف من ورائها
اصلاح ما فسد في بنيان هذه الأمة .

ولم يقف ابن رشد عند هذه الحدود من الادب ، بل تعداها الى
تول الشعر ، والإسهام في البحوث اللغوية والبلاغية ولا سيما في مجال
النحو والتعريب والاشتقاق والنقد ... الخ ... وإن شروحه
لمصنفات أرسطو لم تكن لتقع بسنه عند حد النقل ، بل كانت تتمداه الى
حد الابداع في فهم فكر « المعلم الاول » وتمثله ، وتطبيقه على بيئته
العربية الاسلامية، ولا أدل على ذلك من تعقيبه في خاتمة كتاب
« تلخيص الخطابة » بقوله : « وهنا انقضت معاني هذه المقالة
الثالثة ، وقد لخصنا منها ما تادى اليها فهمه ، وغلب على ظننا انه
مقصوده ... » (١١٢) .

(١١٢) انظر : تلخيص الخطابة ، ص ٢٢٢ .

المصادر والمراجع

- ابن الأبار : ابن الأبار القضاعي البننسي ، التكملة لكتاب الصلة ، ج ١ - ٢ ، القاهرة ، ١٣٧٥ هـ - ١٩٥٦ م .
- ابن أبي أصيبعة : موفق الدين أبو العباس أحمد بن القاسم بن خليفة بن يونس السعدي الخزرجي المعروف بابن أبي أصيبعة ، عيون الأنباء في طبقات الأطباء ، بيروت ، ١٩٥٦ م .
- ابن الأثير : عز الدين أبو الحسن علي ابن أبي الكرم محمد بن عبد الكريم بن عبد الواحد الشيباني المعروف بابن الأثير ، الكامل في التاريخ ، ج ١ - ١٢ ، بيروت ، ١٣٨٦ هـ - ١٩٦٦ م .
- ابن بشكوال : أبو القاسم خلف بن عبد الملك ، الصلة ، مصر ، ١٩٦٦ م .
- ابن تغرى بردى : جمال الدين أبو المحاسن يوسف تغرى بردى الأتابكي ، النجوم الزاهرة في ملوك مصر والقاهرة ، ج ١ - ١٢ ، القاهرة .
- ابن رشد : أبو الوليد محمد بن أحمد بن محمد بن أحمد بن رشد القرطبي ، بداية المجتهد ونهاية المقتصد ، ج ١ - ٢ ، القاهرة .
- = = : أبو الوليد ابن رشد ، تلخيص الخطابة ، تحقيق عبد الرحمن بدوي ، القاهرة ، ١٩٦٠ م .
- = = : أبو الوليد ابن رشد ، تلخيص السفسطة ، تحقيق محمد سليم سالم ، القاهرة ، ١٩٧٢ م .

- ابن رشد : أبو الوليد محمد بن رشد ، تهافت التهافت ، ج ١ - ٢ ، تحقيق الدكتور سليمان دنيا ، القاهرة ، ١٩٦٤ م .
- ابن سعيّد : علي بن موسى ، المغرب في حلى المغرب ، ج ١ - ٢ ، مصر ، ١٩٦٤ م .
- ابن طفيل : ابن طفيل الأندلسي ، حي بن يقظان (لابن سينا وابن طفيل والسهورودي) ، تحقيق أحمد أمين ، القاهرة ، ١٩٥٩ م .
- ابن العماد : أبو الفلاح عبد الحي بن العماد الحنبلي ، شذرات الذهب في أخبار من ذهب ، ج ١ - ٨ ، مصر ، ١٣٥٠ هـ
- الأنصاري : أبو عبد الله محمد الأنصاري ، فهرست الرصاع ، تونس ، ١٩٦٧ م .
- الذهبي : الحافظ الذهبي ، العبر في خبر من عبر ، ج ١ - ٥ ، الكويت ، ١٩٦٣ م .
- الضببي : أحمد بن يحيى بن أحمد بن عميرة ، بغية الملتبس في تاريخ رجال أهل الأندلس ، القاهرة ، ١٩٦٧ م .
- رينان : أرنست رينان ، ابن رشد ، والرشدية ، ترجمة عادل زعيتر ، القاهرة ، ١٩٥٧ م .
- زيدان : جرجي زيدان ، تاريخ آداب اللغة العربية ، ج ١ - ٤ ، القاهرة .
- الزركلي : خير الدين الزركلي ، الأعلام ، ج ١ - ١١ .
- المعتاد : عباس محمود العقاد ، ابن رشد ، القاهرة .

- الغزالي : الامام الغزالي ، تهافت الفلاسفة ، تحقيق الدكتور سليمان دنيا ، الطبعة الرابعة ، القاهرة ، ١٩٦٦ م .
- فـرح : فرح أنطون ، ابن رشد وفلسفته ، الاسكندرية ، ١٩٠٣ م .
- فـخري : ماجد فخري ، ابن رشد فيلسوف قرطبة ، بيروت ، ١٩٦٠ م .
- المقري : أحمد بن محمد التلمساني ، نفع الطيب من غصن الأندلس الرطيب وذكر وزيرها لسان الدين بن الخطيب ، ج ١ - ١٠ ، بيروت ، ١٣٦٧ هـ - ١٩٤٩ م
- موسى : محمد يوسف موسى ، بين الدين والفلسفة ، القاهرة .
- النباهي : الشيخ أبو الحسن بن عبد الله بن الحسن النباهي المالقي الأندلسي ، كتاب المرقبة العليا فيمن يستحق القضاء والفتيا ، بيروت .

- BROCKELMAN - Geschichte d. Arab. Literatur Ers. Sup. LEIDEN , 1937 .
- The Encyclopaedia of Islam , LEYDEN , 1927 .
- Encyclopaedia of Religion and Ethics , vol. I-VIII , NEW-YORK , 1962 .